



FR Lave-linge
IT Lavabiancheria

Notice d'utilisation
Istruzioni per l'uso

2
33



Electrolux

TABLE DES MATIÈRES

1. INFORMATIONS DE SÉCURITÉ.....	3
2. CONSIGNES DE SÉCURITÉ.....	4
3. DESCRIPTION DE L'APPAREIL.....	6
4. BANDEAU DE COMMANDE.....	7
5. TABLEAU DES PROGRAMMES.....	9
6. VALEURS DE CONSOMMATION.....	15
7. OPTIONS.....	16
8. RÉGLAGES.....	18
9. AVANT LA PREMIÈRE UTILISATION.....	19
10. UTILISATION QUOTIDIENNE.....	19
11. CONSEILS.....	24
12. ENTRETIEN ET NETTOYAGE.....	25
13. EN CAS D'ANOMALIE DE FONCTIONNEMENT.....	28
14. CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES.....	31
15. GARANTIE.....	31

NOUS PENSONS À VOUS

Merci d'avoir choisi ce produit Electrolux. Avec ce produit, vous bénéficiez de dizaines d'années d'expérience professionnelle et d'innovation. Ingénieux et élégant, il a été conçu sur mesure pour vous. Grâce à cet appareil, vous savez que chaque utilisation vous apportera satisfaction.

Bienvenue chez Electrolux.

Visitez notre site Internet pour :



Obtenir des conseils d'utilisation, des brochures, de l'aide, des informations :
www.electrolux.com/webselfservice



Enregistrez votre produit pour obtenir un meilleur service :
www.registerelectrolux.com



Acheter des accessoires, consommables et pièces de rechange d'origine pour votre appareil :
www.electrolux.com/shop

SERVICE APRÈS-VENTE


Utilisez toujours des pièces d'origine.

Avant de contacter le service après-vente, assurez-vous de disposer des informations suivantes : Modèle, PNC, numéro de série.

Vous trouverez ces informations sur la plaque signalétique.

 Avertissement/Consignes de sécurité

 Informations générales et conseils

 Informations en matière de protection de l'environnement

Sous réserve de modifications.

1. ⚠ INFORMATIONS DE SÉCURITÉ

Avant d'installer et d'utiliser cet appareil, lisez soigneusement les instructions fournies. Le fabricant ne pourra être tenu pour responsable des blessures et dégâts résultant d'une mauvaise installation ou utilisation. Conservez toujours les instructions dans un lieu sûr et accessible pour vous y référer ultérieurement.

1.1 Sécurité des enfants et des personnes vulnérables

- Cet appareil peut être utilisé par des enfants âgés d'au moins 8 ans et par des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou dénuées d'expérience ou de connaissance, s'ils (si elles) sont correctement surveillé(e)s ou si des instructions relatives à l'utilisation de l'appareil en toute sécurité leur ont été données et si les risques encourus ont été appréhendés.
- Ne laissez pas les enfants jouer avec l'appareil.
- Les enfants de moins de 3 ans doivent être tenus éloignés de l'appareil en permanence lorsqu'il est en fonctionnement.
- Ne laissez pas les emballages à la portée des enfants et jetez-les convenablement.
- Ne laissez pas les détergents à la portée des enfants.
- Tenez les enfants et les animaux éloignés de l'appareil lorsque la porte est ouverte.
- Si l'appareil est équipé d'un dispositif de sécurité enfants, nous vous recommandons de l'activer.
- Le nettoyage et l'entretien par l'utilisateur ne doivent pas être effectués par des enfants sans surveillance.

1.2 Sécurité générale

- Ne modifiez pas les caractéristiques de cet appareil.
- Respectez la charge maximale de 6 kg (reportez-vous au chapitre « Tableau des programmes »).

- La pression de l'eau en service au niveau du point d'entrée en provenance de l'arrivée d'eau doit être comprise entre 0,5 bar (0,05 MPa) et 8 bar (0,8 MPa).
- Les orifices d'aération situés à la base ne doivent pas être obstrués par de la moquette, un tapis, ou tout type de revêtement de sol.
- L'appareil doit être raccordé à l'arrivée d'eau à l'aide des tuyaux neufs fournis, ou d'autres tuyaux neufs fournis par le service après-vente agréé.
- N'utilisez pas de tuyaux provenant d'anciens appareils.
- Si le câble d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, un service de maintenance agréé ou un technicien qualifié afin d'éviter tout danger lié à l'électricité.
- Avant toute opération d'entretien, éteignez l'appareil et débranchez la fiche de la prise secteur.
- Ne pulvérisez pas d'eau ni de vapeur à haute pression pour nettoyer l'appareil.
- Nettoyez l'appareil avec un chiffon humide. Utilisez uniquement des produits de lavage neutres. N'utilisez pas de produits abrasifs, de tampons à récurer, de solvants ni d'objets métalliques.

2. CONSIGNES DE SÉCURITÉ

2.1 Installation



L'installation doit être confirmée aux réglementations nationales en vigueur.

- Retirez l'intégralité de l'emballage et les boulons de transport.
 - Conservez les boulons de transport en lieu sûr. Si l'appareil doit être de nouveau déplacé, les boulons doivent être réutilisés pour maintenir le tambour en place et éviter tout dégât interne.
 - Soyez toujours vigilants lorsque vous déplacez l'appareil car il est lourd.
- Utilisez toujours des gants de sécurité et des chaussures fermées.
- N'installez pas et ne branchez pas un appareil endommagé.
 - Suivez scrupuleusement les instructions d'installation fournies avec l'appareil.
 - N'installez pas l'appareil ou ne l'utilisez pas dans un endroit où la température ambiante est inférieure à 0 °C ou dans un endroit exposé aux intempéries.
 - L'appareil doit être installé sur un sol plat, stable, résistant à la chaleur et propre.
 - Assurez-vous que de l'air circule entre l'appareil et le sol.

- N'installez pas l'appareil directement au-dessus d'une évacuation dans le sol.
- Réglez les pieds pour laisser un espace suffisant entre l'appareil et le sol.
- N'installez pas l'appareil dans un endroit où il ne pourrait pas être complètement ouvert.
- Ne placez aucun récipient sous l'appareil pour récupérer tout éventuel écoulement. Contactez le service après-vente agréé pour connaître les accessoires disponibles.

2.2 Branchement électrique

- L'appareil doit être relié à la terre.
- Utilisez toujours une prise de courant de sécurité correctement installée.
- Vérifiez que les paramètres figurant sur la plaque signalétique correspondent aux données électriques de votre réseau.
- N'utilisez pas d'adaptateurs multiprises ni de rallonges.
- Veillez à ne pas endommager la fiche secteur ni le câble d'alimentation. Le remplacement du câble d'alimentation de l'appareil doit être effectué par notre service après-vente agréé.
- Ne branchez la fiche d'alimentation à la prise de courant qu'à la fin de l'installation. Assurez-vous que la prise de courant est accessible une fois l'appareil installé.
- Ne touchez jamais le câble d'alimentation ni la fiche avec des mains mouillées.
- Ne tirez jamais sur le câble d'alimentation pour débrancher l'appareil. Tirez toujours sur la fiche.
- Cet appareil est conforme aux directives CEE.

2.3 Raccordement à l'arrivée d'eau

- Veillez à ne pas endommager les tuyaux de circulation d'eau.
- Avant d'installer des tuyaux neufs, des tuyaux n'ayant pas servi depuis longtemps, lorsqu'une réparation a été effectuée ou qu'un nouveau dispositif a été installé (compteurs d'eau, etc.), laissez l'eau s'écouler

jusqu'à ce qu'elle soit parfaitement propre et claire.

- Pendant et après la première utilisation de l'appareil, vérifiez qu'aucune fuite n'est visible.
- N'utilisez pas de rallonge si le tuyau d'alimentation est trop court. Contactez le service après-vente pour remplacer le tuyau d'alimentation.
- La longueur maximale du tuyau de vidange est de 400 cm. Contactez le service après-vente pour obtenir d'autres longueurs de tuyaux de vidange et des rallonges.

2.4 Utilisation



AVERTISSEMENT!

Risque de blessure, de choc électrique, d'incendie, de brûlures ou de dommage matériel à l'appareil.

- Cet appareil est exclusivement destiné à une utilisation domestique.
- Suivez les consignes de sécurité figurant sur l'emballage du produit de lavage.
- Ne placez pas de produits inflammables ou d'éléments imbibés de produits inflammables à l'intérieur ou à proximité de l'appareil, ni sur celui-ci.
- Veillez à retirer tout objet métallique du linge.
- Ne lavez pas les textiles très tachés par de l'huile, de la graisse ou une autre substance grasse. Cela pourrait endommager les pièces en caoutchouc du lave-linge. Prélevez de tels articles à la main avant de les introduire dans le lave-linge.

2.5 Maintenance

- Pour réparer l'appareil, contactez un service après-vente agréé.
- Utilisez exclusivement des pièces d'origine.

2.6 Mise au rebut



AVERTISSEMENT!

Risque de blessure ou d'asphyxie.

- Débranchez l'appareil de l'alimentation électrique et de l'arrivée d'eau.
- Coupez le câble d'alimentation au ras de l'appareil et mettez-le au rebut.
- Retirez le dispositif de verrouillage du hublot pour empêcher les enfants et les animaux de s'enfermer dans le tambour.
- Jetez l'appareil en vous conformant aux exigences locales relatives à la mise au rebut des Déchets d'équipements électriques et électroniques (DEEE).

3. DESCRIPTION DE L'APPAREIL

3.1 Caractéristiques spéciales

Votre nouveau lave-linge répond à toutes les exigences modernes pour un traitement du linge efficace et respectueux, en réduisant la consommation d'eau, d'énergie et de produit de lavage.

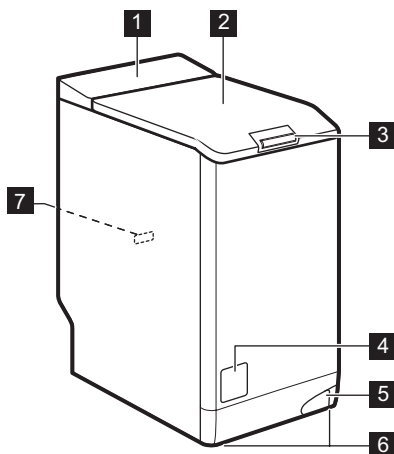
- **La technologie ProSense** ajuste automatiquement la durée du programme en fonction du linge dans le tambour pour obtenir des résultats de lavage parfaits en un minimum de temps.
- La vapeur est un moyen rapide et simple de rafraîchir les vêtements.

Les programmes à la vapeur éliminent les odeurs et les plis en douceur sur les textiles secs, facilitant ainsi le repassage.

L'option Finition vapeur termine chaque cycle par une phase de vapeur douce qui détend les fibres et réduit le froissage. Le repassage est alors plus simple !

- Grâce à **l'option Soft Plus**, l'assouplissant est réparti de façon uniforme sur le linge et pénètre en profondeur dans les fibres pour une douceur parfaite.

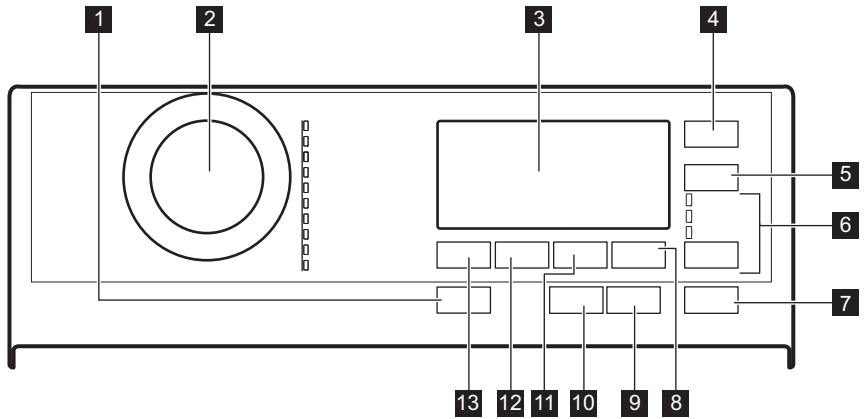
3.2 Vue d'ensemble de l'appareil



- 1 Bandeau de commande
- 2 Couvercle
- 3 Poignée d'ouverture du couvercle
- 4 Filtre de la pompe de vidange
- 5 Levier de déplacement du lave-linge
- 6 Pieds pour la mise de niveau de l'appareil
- 7 Plaque signalétique

4. BANDEAU DE COMMANDE

4.1 Description du bandeau de commande



1 Marche/Arrêt Touche

2 Sélecteur de programme

3 Affichage

4 Eco Touche

5 Gain de temps Touche

6 Options Touche

- Rinçage uniquement
- Essorage uniquement
- Vidange uniquement

7 Départ/Pause Touche

8 Rinçage plus Touche

9 Départ Différé Touche

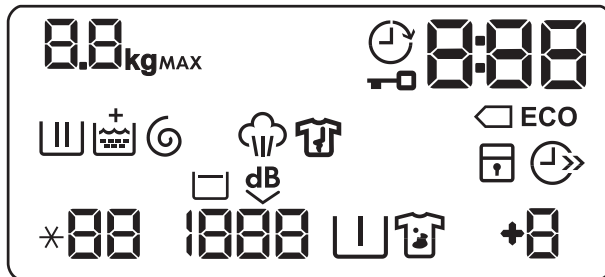
10 Finition vapeur Touche
























11 Taches/Prélavage Touche

12 Essorage Touche

13 Température Touche

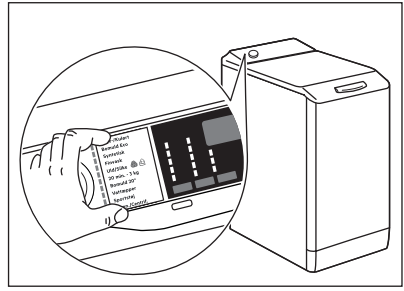
4.2 Affichage



	Voyant de charge maximale. Le voyant kg clignote lors de l'estimation de la durée du programme (consultez le paragraphe « Détection de la charge PROSENSE »).
	Indicateur Départ différé.
	Voyant Hublot verrouillé.
	L'indicateur numérique peut afficher : <ul style="list-style-type: none"> • La durée du programme (par ex. 2^h40). • Le départ différé (par ex. 30' ou 2^h). • La fin du cycle (0). • Un code d'alarme (par ex. E20).
	Voyants d'économies d'énergie. Le voyant  apparaît en sélectionnant un programme pour le coton à 40 °C ou 60 °C.
	Voyant de phase de lavage : il clignote au cours des phases de pré-lavage et de lavage.
	Voyant de phase de rinçage : il clignote durant la phase de rinçage.
	Le voyant  apparaît lorsque l'option Soft Plus est activée.
	Voyant des phases d'essorage et de vidange. il clignote au cours des phases d'essorage et de vidange.
	Voyant de phase Vapeur.
	Voyant de phase anti-froissage.
	Voyant Sécurité enfants.
	Voyant Gain de temps.
	Indicateur de température. Le voyant  apparaît lorsque vous sélectionnez un lavage à froid.
	Indicateur de vitesse d'essorage.
	Voyant Arrêt cuve pleine.
	Indicateur Extra silence.
	Voyant de pré-lavage.
	Voyant Détachage.
	Voyant Rinçage plus.



4.3 Plaques et sélecteur multilingues



Des plaques adhésives en différentes langues sont fournies avec l'appareil. Collez la plaque souhaitée à proximité du sélecteur de programme.







5. TABLEAU DES PROGRAMMES

Programmes de lavage

Programme	Température par défaut Plage de températures	Vitesse d'essorage maximale Plage de vitesses d'essorage	Charge maximale	Description du programme
Blanc/ Couleurs	40 °C 95 °C - Froid	1500 tr/min 1500 400 tr/min	6 kg	<p>Coton blanc et couleurs. Normalement sale ou légèrement sale.</p> <p>Programmes standard pour les valeurs de consommation de l'étiquette d'énergie. Conformément à la norme 1061/2010, le programme Blanc/Couleurs à 60 °C et le programme Blanc/Couleurs à 40 °C avec l'option  sont respectivement le « programme standard à 60 °C pour le coton » et le « programme standard à 40 °C pour le coton ». Ce sont les programmes les plus économes en termes de consommation d'eau et d'électricité pour laver du linge en coton normalement sale.</p> <p> La température de l'eau de la phase de lavage peut différer de la température indiquée pour le programme sélectionné.</p>
Synthétiques	40 °C 60 °C - Froid	1200 tr/min 1200 400 tr/min	3 kg	<p>Articles en textiles synthétiques ou mixtes. Normalement sale.</p>

Programme	Température par défaut Plage de températures	Vitesse d'essorage maximale Plage de vitesses d'essorage	Charge maximale	Description du programme
Déliçats	40 °C 40 °C - Froid	1200 tr/min 1200 400 tr/min	2,5 kg	Textiles délicats comme l'acrylique, la viscose et les tissus mélangés nécessitant un lavage en douceur. Normalement sale.
 Laine/Soie	40 °C 40 °C - Froid	1200 tr/min 1200 400 tr/min	1,5 kg	Lainages lavables en machine, laine lavable à la main et autres textiles portant le symbole « lavable à la main ». ¹⁾
 Vapeur	-	-	1 kg	Programme vapeur pour les articles en coton et textiles synthétiques. La vapeur peut être utilisée pour le linge sec ²⁾ Linge propre ou porté une seule fois. Ce programme réduit les plis et les odeurs ³⁾ et détend les fibres. Lorsque le programme est terminé, retirez rapidement le linge du tambour. Après un programme Vapeur, le repassage est facilité. N'utilisez aucun produit de lavage. En cas de besoin, nettoyez les taches en effectuant un cycle de lavage ou à l'aide d'un produit détachant à application locale. Les programmes Vapeur n'effectuent pas de cycle de lavage hygiénique. Ne sélectionnez pas le programme Vapeur pour ces types d'articles : <ul style="list-style-type: none"> • Linge non adapté au sèche-linge. • Tous les articles contenant des pièces en plastique, métal, bois ou équivalent.










Programme	Température par défaut Plage de températures	Vitesse d'essorage maximale Plage de vitesses d'essorage	Charge maximale	Description du programme
Anti-Allergies	60 °C	1500 tr/min 1500 400 tr/min	6 kg	Articles en coton blanc. Ce programme élimine les micro-organismes grâce à une phase de lavage à une température maintenue à plus de 60 °C pendant quelques minutes. Cela permet d'éliminer les germes, bactéries, micro-organismes et particules. Pour garantir une parfaite élimination des résidus de détergent et des particules de pollen ou autres allergènes sur les textiles, effectuez une phase de rinçage supplémentaire. Le lavage est ainsi plus efficace.
20 min - 3 kg	30 °C 40 °C - 30 °C	1200 tr/min 1200 400 tr/min	3 kg	Articles en coton et synthétiques légèrement sales ou portés une seule fois.











Programme	Température par défaut Plage de températures	Vitesse d'essorage maximale Plage de vitesses d'essorage	Charge maximale	Description du programme	
 Outdoor	30 °C	1200 tr/min	2,5 kg ⁴⁾	<p> N'utilisez pas d'adoucissant et assurez-vous que le distributeur de produit de lavage ne contient pas de résidus d'adoucissant.</p> <p>Vêtements d'extérieur, de travail, de sport, imperméables et tissus perméables à l'air, vestes à molleton ou doublure isolante amovibles. La charge de linge recommandée est de 2,5 kg. Ce programme peut également être utilisé comme cycle de restauration de l'imperméabilité. Il est spécialement conçu pour traiter les vêtements dotés d'un revêtement hydrophobique. Pour effectuer un cycle de restauration de l'imperméabilité, procédez comme suit :</p> <ul style="list-style-type: none"> • Versez le produit de lavage dans le compartiment . • Versez un produit de restauration spécial pour vêtements imperméables dans le compartiment pour l'adoucissant . • Réduisez la charge de linge à 1 kg. <p>Pour améliorer l'action du produit de restauration de l'imperméabilité, faites sécher le linge dans un lave-linge, en sélectionnant le programme de séchage Outdoor (si disponible, et si l'étiquette d'entretien du vêtement indique que le séchage en machine est autorisé).</p>	
	40 °C -	1200			
	Froid	400 tr/min	1 kg ⁵⁾		
Couette	40 °C 60 °C - Froid	800 tr/min 800 400 tr/min	2 kg		<p>Une couverture synthétique, des vêtements rembourrés, des couettes, des vestes et des articles similaires.</p>

Programme	Température par défaut Plage de températures	Vitesse d'essorage maximale Plage de vitesses d'essorage	Charge maximale	Description du programme
Jeans	40 °C 60 °C - Froid	1200 tr/min 1200 400 tr/min	3 kg	Des articles en jean ou en jersey. Normalement sale. Ce programme effectue une phase de rinçage en douceur idéale pour les articles en jean, qui réduit le délavage et empêche les résidus de lessive en poudre de s'accrocher aux fibres.

- 1) Durant ce cycle, le tambour tourne lentement pour garantir un lavage en douceur. Le tambour peut donner l'impression de ne pas tourner, ou de ne pas tourner correctement, mais son fonctionnement est normal pour ce programme.
- 2) Si vous sélectionnez un programme Vapeur avec du linge sec, il pourra être humide à la fin du cycle. Étendez le linge pour le faire sécher pendant environ 10 minutes.
- 3) Le programme Vapeur n'élimine pas les odeurs particulièrement intenses.
- 4) Programme de lavage.
- 5) Programme de lavage et phase d'imperméabilisation.

Compatibilité des options avec les programmes

	Blanc/Couleurs	Synthétiques	Déliçats	Laine/Soie 	Vapeur 	Anti-Allergies	20 min - 3 kg	Outdoor 	Couette	Jeans
Essorage 	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■
Arrêt cuve pleine 	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■
Extra Silence  dB	■	■	■							
Taches  1)	■	■	■			■				■
Prélavage 	■	■	■			■				■
Rinçage plus 	■	■	■			■		■		■

	Blanc/Couleurs	Synthétiques	Délicats	Laine/Soie 	Vapeur 	Anti-Allergies	20 min - 3 kg	Outdoor 	Couette	Jeans
Eco2) 	■	■	■						■	■
Gain de temps3) 	■	■	■		■					■
Rinçage uniquement 	■	■	■	■		■	■	■	■	■
Essorage uniquement 	■	■	■	■		■	■	■	■	■
Vidange uniquement 	■	■	■	■		■	■	■	■	■
Départ Différé 	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■
Finition vapeur  4)	■	■				■				■
Soft Plus	■	■	■			■			■	■

1) Cette option n'est pas disponible avec des températures de lavage inférieures à 40 °C.

2) Cette option n'est pas disponible avec des températures de lavage inférieures à 30 °C.

3) Si vous sélectionnez la durée la plus courte, nous vous recommandons de réduire la charge de linge. Il est possible de charger entièrement le lave-linge, mais les résultats du lavage seront alors moins bons.

4) Cette option n'est pas disponible avec des températures de lavage inférieures à 40 °C.

5.1 Woolmark Apparel Care - Vert



Le cycle Laine de cet appareil a été approuvé par la société Woolmark pour le lavage des vêtements en laine portant une étiquette « lavage à la main », sous réserve que les vêtements soient lavés conformément aux instructions du fabricant de ce lave-linge. Consultez l'étiquette d'entretien du vêtement pour plus d'instructions sur le séchage et le lavage. M1734

Le symbole Woolmark est une marque de certification dans de nombreux pays.

6. VALEURS DE CONSOMMATION







Les valeurs indiquées sont obtenues après des essais en laboratoire, avec les normes correspondantes. Les données peuvent différer pour différentes raisons : la quantité et le type de linge, ou la température ambiante. La pression de l'eau, la tension de l'alimentation et la température de l'arrivée d'eau peuvent également affecter la durée du programme de lavage.



Les caractéristiques techniques peuvent être modifiées sans avis préalable pour améliorer la qualité du produit.



Au cours du programme de lavage, la technologie Prosense peut faire varier la durée du lavage et les valeurs de consommation. Pour plus de détails, consultez le paragraphe « La détection de charge Prosense » du chapitre « Utilisation quotidienne ».

Programmes	Charge (kg)	Consommation énergétique (kWh)	Consommation d'eau (litres)	Durée approximative du programme (minutes)	Humidité résiduelle (%) ¹⁾
Blanc/Couleurs 60 °C	6	1,25	75	210	44
Blanc/Couleurs 40 °C	6	1,10	75	210	44
Synthétiques 40 °C	3	0,70	60	140	35
Déliçats 40 °C	2,5	0,45	46	110	35
Laine/Soie 30 °C	1,5	0,33	44	55	30
Programmes standard pour le coton 					
Coton 60 °C standard 	6	0,72	46	236	44
Coton 60 °C standard 	3,0	0,42	37	184	44
Coton 40 °C standard 	3,0	0,38	37	182	44

¹⁾ Au terme de la phase d'essorage.

Mode « Éteint » (W)	Mode « Veille » (W)
0.30	0.30
Les informations fournies dans le tableau ci-dessus sont conformes à la directive d'application 1015/2010 de la réglementation 2009/125/CE de la commission européenne.	

7. OPTIONS

7.1 Introduction



Les options/fonctions ne sont pas compatibles avec tous les programmes de lavage. Vérifiez la compatibilité entre les options/fonctions et les programmes de lavage dans le « Tableau des programmes ». Une option/fonction peut en exclure une autre. Dans ce cas, l'appareil ne vous permet pas de sélectionner les options/fonctions incompatibles. Veillez à ce que l'écran et les touches soient toujours propres et secs.

7.2 Marche/Arrêt

Appuyez sur cette touche pendant quelques secondes pour allumer et éteindre l'appareil. Deux différents signaux sonores retentissent lorsque vous allumez ou éteignez l'appareil.

La fonction Veille éteint automatiquement l'appareil pour réduire la consommation d'énergie. Par conséquent, dans certains cas, il se peut que vous deviez le rallumer.

Pour plus de détails, reportez-vous au paragraphe « Veille » du chapitre « Utilisation quotidienne ».

7.3 Eco

Sélectionnez cette option pour le linge légèrement ou normalement sale, lavé à 30 °C ou plus.

L'appareil diminue la température et rallonge la durée du lavage pour obtenir un lavage efficace tout en économisant de l'énergie. L'indicateur **ECO** s'allume.

7.4 Gain de temps

Cette option vous permet de diminuer la durée d'un programme.

- Si votre linge est normalement ou légèrement sale, il est préférable de réduire la durée du programme de lavage. Appuyez **une fois** sur cette touche pour diminuer la durée.
- Si la charge est petite, appuyez **deux fois** sur cette touche pour sélectionner un programme extra court.

L'indicateur  s'allume.



Cette option peut également être utilisée pour diminuer la durée du programme Vapeur.

7.5 Température

Lorsque vous sélectionnez un programme de lavage, l'appareil propose automatiquement une température par défaut.

Sélectionnez cette option pour modifier la température par défaut.

Le voyant *-- = eau froide de la température sélectionnée s'affiche (l'appareil ne chauffe pas l'eau).

7.6 Essorage

Lorsque vous sélectionnez un programme, l'appareil règle automatiquement la vitesse d'essorage maximale.

Appuyez à plusieurs reprises sur cette touche pour :

- **Diminuer la vitesse d'essorage.**



Seules les vitesses disponibles pour le programme sélectionné s'affichent.

- **Activer l'option Arrêt cuve pleine.**
L'eau du dernier rinçage n'est pas évacuée afin d'éviter le froissage du linge. Le programme de lavage se termine avec de l'eau dans le tambour, et l'essorage final n'est pas effectué.

L'indicateur  s'allume.

Le couvercle reste verrouillé. Le tambour tourne régulièrement pour éviter que le linge ne se froisse. Vous devez vidanger l'eau pour pouvoir ouvrir le couvercle.

Appuyez sur la touche Départ/Pause : l'appareil effectue une phase d'essorage et vidange l'eau.


- **Activer l'option Extra Silence.** Toutes les phases d'essorage (essorage intermédiaire et final) sont supprimées et le programme se termine avec de l'eau dans le tambour. Cela réduit le froissage du linge.

Ce programme étant très silencieux, il peut être utilisé de façon optimale la nuit, aux heures creuses, lorsque les tarifs de l'électricité sont plus bas. Certains programmes utilisent plus d'eau lors du rinçage.

L'indicateur  s'allume.

Le couvercle reste verrouillé. Le tambour tourne régulièrement pour éviter que le linge ne se froisse. Vous devez vidanger l'eau pour pouvoir ouvrir le couvercle.



Appuyez sur la touche Départ/Pause : l'appareil effectue uniquement une phase de vidange.


-  L'appareil vidange l'eau automatiquement au bout d'environ 18 heures.


7.7 Taches/Prélavage


Appuyez à plusieurs reprises sur la touche pour activer une des deux options.

L'indicateur correspondant s'affiche.

- **Taches **
Sélectionnez cette option pour ajouter une phase anti-taches à un programme afin de traiter le linge très sale ou taché avec un détachant. Versez le détachant dans le compartiment . Le détachant sera ajouté dans la phase prévue du programme de lavage.

-  Cette option peut augmenter la durée du programme et n'est pas disponible avec des températures de lavage inférieures à 40 °C.

- **Prélavage **
Utilisez cette option pour ajouter une phase de prélavage à 30 °C avant la phase de lavage. Cette option est recommandée pour le linge très sale, tout particulièrement s'il contient du sable, de la poussière, de la boue ou d'autres particules solides.

-  Cette option peut rallonger la durée du programme.



7.8 Rinçage plus

Avec cette option, vous pouvez ajouter jusqu'à 3 rinçages au programme de lavage sélectionné.

Elle est utile pour les personnes allergiques aux produits de lavage et dans les régions où l'eau est douce.

Le voyant  indique le nombre de rinçages sélectionné.

Cette option allonge la durée du programme.


-  Si l'option Rinçage plus est définie comme une option par défaut et que vous sélectionnez un programme de lavage,  s'affiche. Dans ce cas, en appuyant sur la touche Rinçage plus, il est possible de n'ajouter qu'un seul rinçage.

7.9 Touche Annulation de phase (Options)

En appuyant sur cette touche, vous pouvez sélectionner :

- l'option Rinçage uniquement.
L'appareil effectue uniquement les phases de rinçage, d'essorage et de vidange du programme sélectionné.

- l'option Essorage uniquement.
L'appareil effectue uniquement la phase d'essorage du programme de lavage sélectionné.
- l'option Vidange uniquement.
L'appareil effectue uniquement la phase de vidange du programme de lavage sélectionné.


 Si vous appuyez une quatrième fois sur la touche, l'appareil propose à nouveau un réglage par défaut du programme de lavage.




7.10 Finition vapeur

Cette option ajoute une phase vapeur, suivie par une courte phase anti-froissage à la fin du programme de lavage.


La phase vapeur réduit les plis sur le linge et facilite son repassage.

L'indicateur  clignote sur l'affichage durant la phase vapeur.

 Cette option peut rallonger la durée du programme.

Lorsque le programme s'arrête, un zéro s'affiche , le voyant  est fixe et le voyant  commence à clignoter. Le


tambour effectue des mouvements doux pendant environ 30 minutes pour conserver les bénéfices de la vapeur. En appuyant sur une touche, les mouvements anti-froissage s'arrêtent et le couvercle se déverrouille.

 Une petite quantité de linge aide à obtenir de meilleurs résultats.

7.11 Départ Différé

Cette option vous permet de différer le départ du programme à un moment qui vous convient mieux.

Appuyez à plusieurs reprises sur la touche pour sélectionner le délai souhaité. Le temps augmente par paliers de 30 minutes jusqu'à 90 minutes, puis de 2 heures à 20 heures.



Après avoir appuyé sur la touche Départ/Pause, l'indicateur  et le délai sélectionné s'affichent, et l'appareil commence son décompte.


7.12 Départ/Pause

Appuyez sur la touche Départ/Pause pour démarrer l'appareil, le mettre en pause ou interrompre un programme en cours.

8. RÉGLAGES

8.1 Signaux sonores





Pour désactiver les signaux sonores lorsque le programme est terminé, appuyez simultanément sur les touches  et  pendant environ 6 secondes.

 Les signaux sonores continuent de retentir lorsque l'appareil rencontre une anomalie.

8.2 Sécurité enfants

Avec cette option, vous pouvez empêcher les enfants de jouer avec le bandeau de commande.

- Pour **activer/désactiver** cette option, appuyez simultanément sur les

touches   et  jusqu'à ce que le voyant  s'allume/s'éteigne sur l'affichage.

Vous pouvez activer cette option :


- Après avoir appuyé sur la touche Départ/Pause : toutes les touches et le sélecteur de programme sont désactivés (à l'exception de la touche Marche/Arrêt).
- Avant d'appuyer sur la touche Départ/Pause : l'appareil ne peut pas démarrer.

Après avoir éteint l'appareil, cette option reste sélectionnée.




8.3 Soft Plus

Sélectionnez l'option Soft Plus pour optimiser la distribution d'assouplissant et rendre le linge plus doux.

Il est recommandé lorsque vous utilisez de l'assouplissant.




 Cette option augmente légèrement la durée du programme.

Pour **activer/désactiver** cette option, appuyez simultanément sur les touches

 et  jusqu'à ce que le voyant  **s'allume/s'éteigne** au-dessus de l'indicateur .

8.4 Rinçage plus permanent

Cette fonction vous permet de maintenir la fonction Rinçage Plus activée en permanence lorsqu'elle peut être sélectionnée pour un programme.

- Pour **activer/désactiver** cette option, appuyez simultanément sur les touches  et  jusqu'à ce que le voyant correspondant **s'allume/s'éteigne**. Cette option ajoute deux rinçages et  s'affiche.

9. AVANT LA PREMIÈRE UTILISATION

1. Branchez l'appareil sur le secteur.
2. Ouvrez le robinet d'eau.
3. Versez une petite quantité de détergent dans le compartiment de la phase de lavage.
4. Sélectionnez et faites démarrer, à vide, un programme pour le coton à

la température la plus élevée possible.
Cela élimine toute saleté éventuelle du tambour et de la cuve.

10. UTILISATION QUOTIDIENNE



AVERTISSEMENT!
Reportez-vous aux chapitres concernant la sécurité.

10.1 Activation de l'appareil

1. Branchez l'appareil sur le secteur.
2. Ouvrez le robinet d'eau.
3. Appuyez sur la touche Marche/Arrêt pour allumer l'appareil.

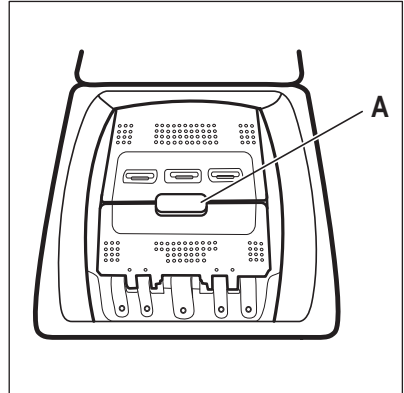
Un signal court retentit.

10.2 Chargement du linge

1. Ouvrez le couvercle de l'appareil.
2. Appuyez sur la touche **A**. Le tambour s'ouvre automatiquement.
3. Mettez le linge dans le tambour, un article à la fois.
4. Dépliez-les le plus possible avant de les placer dans l'appareil.

Assurez-vous de ne pas surcharger le tambour.

5. Refermez le tambour et le couvercle.



ATTENTION!
Avant de fermer le couvercle de votre appareil, vérifiez que le tambour est correctement fermé.

10.3 Compartiments à lessive

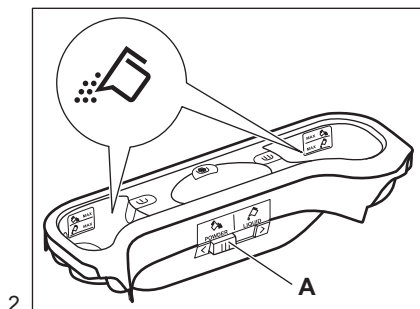
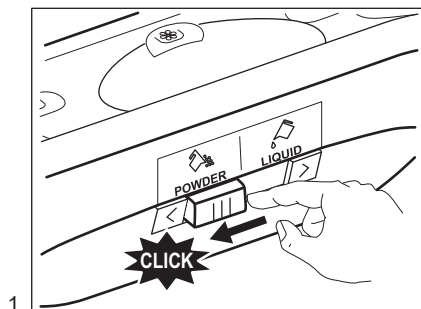
Utilisation de lessive et d'additifs

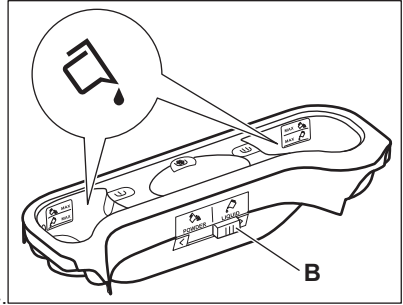
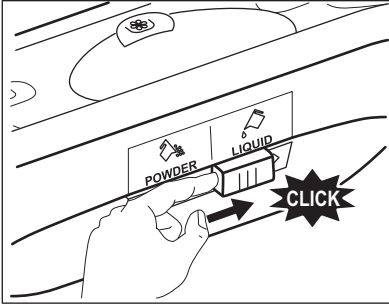
1. Dosez le produit de lavage spécial pour le lavage en machine et l'assouplissant.
2. Mettez le produit de lavage et l'assouplissant dans les compartiments réservés.

i Respectez toujours les instructions figurant sur l'emballage des lessives.

I	<p>Compartiment à lessive pour la phase de pré-lavage. Le repère MAX correspond au niveau maximal de lessive (en poudre ou liquide). Lorsque vous sélectionnez un programme avec une phase de détachage, ajoutez du détergent (en poudre ou liquide).</p>
II	<p>Compartiment à lessive pour la phase de lavage. Le repère MAX correspond au niveau maximal de lessive (en poudre ou liquide).</p>
🌸	<p>Compartiment réservé aux additifs liquides (assouplissant, amidon). Le repère M indique le niveau maximal pour les additifs liquides.</p>
👉👈	<p>Volet pour produit de lavage en poudre ou liquide.</p>

10.4 Lessive liquide ou en poudre





3. **Position A** pour la lessive en poudre (réglage d'usine).
4. **Position B** pour la lessive liquide.



Si vous utilisez une lessive liquide :

- N'utilisez pas de lessives liquides gélifiantes ou épaisses.
- Ne dépassez pas le niveau maximal.

10.5 Réglage d'un programme

1. Tournez le sélecteur de programmes. Le voyant correspondant au programme s'allume.

Le voyant de la touche Départ/Pause clignote en rouge. L'afficheur indique la température par défaut, la vitesse d'essorage et les barres de voyants vides des fonctions disponibles.


2. Pour modifier la température et/ou la vitesse d'essorage, appuyez sur les touches correspondantes.
3. Sélectionnez les fonctions compatibles.

10.6 Démarrage d'un programme sans départ différé

Appuyez sur la touche Départ/Pause pour lancer le programme.

Le voyant correspondant cesse de clignoter et reste fixe.

Sur l'affichage, le voyant de la phase en cours commence à clignoter.

Le programme démarre et le couvercle est verrouillé. Le voyant  s'allume.



La pompe de vidange peut momentanément se mettre en route lorsque l'appareil se remplit d'eau.

10.7 Recalcul de la durée du cycle



Au bout d'environ 15 minutes après le départ du programme :

- L'appareil ajuste automatiquement la durée du cycle au type de linge chargé dans le tambour pour un lavage parfait en un minimum de temps.
- La nouvelle durée s'affiche.

10.8 Départ d'un programme avec départ différé

1. Appuyez plusieurs fois sur la touche Départ Différé jusqu'à ce que le délai du départ différé (en minutes ou en heures) s'affiche.

Le voyant correspondant s'allume.

2. Appuyez sur la touche Départ/Pause. L'appareil démarre le décompte du départ différé.


Lorsque le décompte est terminé, le programme démarre automatiquement.



Avant d'appuyer sur la touche Départ/Pause pour démarrer l'appareil, vous pouvez annuler ou modifier le réglage du départ différé.

10.9 Annulation du départ différé

Pour annuler le départ différé :

1. Appuyez sur Départ/Pause pour mettre l'appareil en pause. Le voyant correspondant clignote.
2. Appuyez à plusieurs reprises sur Départ Différé jusqu'à ce que  s'affiche.
3. Appuyez de nouveau sur la touche Départ/Pause pour lancer immédiatement le programme.

10.10 Interruption d'un programme et modification d'une fonction

Vous ne pouvez modifier que quelques options avant qu'elles ne soient actives.

1. Appuyez sur la touche Départ/Pause. Le voyant correspondant clignote.
2. Modifiez la fonction sélectionnée.
3. Appuyez à nouveau sur la touche Départ/Pause.

Le programme se poursuit.

10.11 Annulation d'un programme en cours

1. Appuyez sur la touche Marche/Arrêt pour annuler le programme et éteindre l'appareil.
2. Appuyez à nouveau sur la touche Marche/Arrêt pour allumer l'appareil.




Maintenant, vous pouvez sélectionner un nouveau programme de lavage.



Avant de lancer le nouveau programme, l'appareil peut vidanger l'eau. Dans ce cas, assurez-vous qu'il y a toujours du détergent dans le compartiment de produit de lavage ; si ce n'est pas le cas, versez à nouveau du détergent.

10.12 Détection de la charge ProSense

Après avoir appuyé sur la touche Départ/Pause :

1. Le voyant  clignote.
2. Le système ProSense démarre la détection de la charge de linge pour calculer la véritable durée du programme. Le voyant **kg** et les points  clignotent.
3. Au bout d'environ 15 minutes, la nouvelle durée du programme s'affiche : Le voyant **kg** et les points  clignotent. L'appareil adapte automatiquement la durée du programme par rapport à la charge de linge pour obtenir des résultats de lavage parfaits en un minimum de temps. La durée du programme peut augmenter ou diminuer.




La détection ProSense est uniquement effectuée pour les programmes de lavage complets (sans aucune phase supprimée).

10.13 Ouverture du couvercle lorsque le programme est en cours



ATTENTION!

Si la température et le niveau de l'eau dans le tambour sont trop élevés, le voyant de verrouillage du couvercle  reste allumé et vous ne pouvez pas ouvrir le couvercle.


Pour ouvrir le couvercle, procédez comme suit :

1. Appuyez sur la touche Marche/Arrêt pendant quelques secondes pour éteindre l'appareil.
2. Attendez quelques minutes, puis ouvrez doucement le couvercle.
3. Fermez le couvercle.
4. Allumez l'appareil et sélectionnez à nouveau le programme.

10.14 Ouverture du couvercle lorsque le départ différé est activé



Pendant le déroulement du départ différé, le couvercle de l'appareil est verrouillé.

Pour ouvrir le couvercle de l'appareil :

1. Appuyez sur la touche Départ/Pause. Le voyant de verrouillage du couvercle  s'éteint.
2. Ouvrez le couvercle de l'appareil.
3. Fermez le couvercle et appuyez sur la touche Départ/Pause. Le départ différé se poursuit.


10.15 Fin de cycle

Lorsque le programme est terminé, l'appareil s'éteint automatiquement. Le signal sonore retentit (s'il est activé).

Sur l'affichage,  s'allume et le voyant Couvercle verrouillé  s'éteint.

Le voyant de la touche Départ/Pause s'éteint.

1. Appuyez sur la touche Marche/Arrêt pour éteindre l'appareil. Cinq minutes après la fin du programme, la fonction d'économie d'énergie éteint automatiquement l'appareil.


 Lorsque vous rallumez l'appareil, le dernier programme sélectionné s'affiche. Tournez le sélecteur pour choisir un nouveau cycle.

2. Sortez le linge de l'appareil.
3. Vérifiez que le tambour est vide.
4. Laissez le hublot entrouvert pour éviter la formation de moisissures et l'apparition de mauvaises odeurs.


10.16 Vidange de l'eau après la fin du cycle


Le programme de lavage est terminé, mais il y a de l'eau dans le tambour :

Le tambour tourne régulièrement pour éviter que le linge ne se froisse.

Le voyant de verrouillage du couvercle  est allumé. Le couvercle reste verrouillé.

Vous devez vidanger l'eau pour pouvoir ouvrir le couvercle :


1. Si besoin est, diminuez la vitesse d'essorage.
2. Appuyez sur la touche Départ/Pause. L'appareil effectue la vidange et l'essorage.
3. Une fois le programme terminé et le voyant de verrouillage du couvercle  éteint, vous pouvez ouvrir le couvercle.
4. Appuyez sur Marche/Arrêt pendant quelques secondes pour éteindre l'appareil.

 L'appareil effectue automatiquement la vidange et l'essorage au bout d'environ 18 heures.

10.17 Option « ARRÊT AUTOMATIQUE »

La fonction ARRÊT AUTOMATIQUE éteint automatiquement l'appareil pour réduire la consommation d'énergie lorsque :

- Vous n'utilisez pas l'appareil pendant 5 minutes avant d'appuyer sur la touche Départ/Pause. Appuyez sur la touche Marche/Arrêt pour mettre à nouveau l'appareil en marche.
- Au bout de 5 minutes après la fin du programme de lavage. Appuyez sur la touche Marche/Arrêt pour mettre à nouveau l'appareil en marche. L'affichage indique la fin du dernier programme sélectionné. Tournez le sélecteur pour choisir un nouveau cycle.

 Si vous sélectionnez un programme ou une option se terminant avec de l'eau dans le tambour, la fonction ARRÊT AUTOMATIQUE **n'éteint pas l'appareil** pour vous rappeler qu'il faut vidanger l'eau.

11. CONSEILS



AVERTISSEMENT!

Reportez-vous aux chapitres concernant la sécurité.

11.1 Chargement du linge

- Répartissez le linge entre articles : blancs, de couleurs, synthétiques, délicats et en laine.
- Respectez les instructions de lavage qui figurent sur les étiquettes des vêtements.
- Ne lavez pas les articles blancs et de couleur ensemble.
- Certains articles de couleurs peuvent déteindre lors des premiers lavages. Il est recommandé de les laver séparément les premières fois.
- Boutonnez les taies d'oreiller, fermez les fermetures à glissière et à pression et les crochets. Attachez les ceintures.
- Videz les poches des vêtements et dépliez-les.
- Retournez les tissus multi-couches, en laine et les articles portant des illustrations imprimées vers l'intérieur.
- Lavez les taches incrustées avec un produit spécial.
- Lavez et pré-traitez les taches très sales avant d'introduire les articles dans le tambour
- Traitez les rideaux avec précautions. Retirez les crochets et placez les rideaux dans un sac de lavage ou une taie d'oreiller.
- Ne lavez pas d'articles sans ourlet ou déchirés. Utilisez un sac de lavage pour les articles très petits et/ou délicats (par exemple les soutiens-gorge à armatures, les ceintures, les bas, etc.).
- Une très petite charge peut provoquer des problèmes d'équilibre pendant la phase d'essorage. Si cela se produit, répartissez manuellement les articles dans la cuve et lancez à nouveau la phase d'essorage.

11.2 Taches tenaces

Pour certaines taches, l'eau et les produits de lavage ne suffisent pas.

Il est recommandé de pré-traiter ces taches avant de mettre les articles dans l'appareil.

Des détachants spéciaux sont disponibles. Utilisez le détachant spécial adapté au type de tache et de textile.

11.3 Produits de lavage et additifs

- Utilisez uniquement des produits de lavage et des additifs spécialement conçus pour les lave-linge :
 - lessives en poudre pour tous les types de textiles,
 - lessives en poudre pour les textiles délicats (40 °C max.) et les lainages,
 - lessives liquides, de préférence pour les programmes de lavage à basse température (60 °C max.) pour tous les types de textiles, ou lessives spéciales pour les lainages uniquement.
- Ne mélangez pas différents types de produits de lavage.
- Afin de préserver l'environnement, n'utilisez que la quantité nécessaire de produit de lavage.
- Respectez les instructions qui se trouvent sur les emballages de ces produits.
- Utilisez des produits adaptés au type et à la couleur du textile, à la température du programme et au niveau de salissure.
- Si votre appareil ne dispose pas d'un distributeur de produit de lavage avec volet, ajoutez les produits de lavage liquides à l'aide d'une boule doseuse (fournie par le fabricant du produit de lavage).

11.4 Conseils écologiques

- Réglez un programme sans prélavage pour laver du linge normalement sale.
- Commencez toujours un programme de lavage avec une charge de linge maximale.
- Si nécessaire, utilisez un détachant quand vous réglez un programme à basse température.

- Pour utiliser la bonne quantité de produit de lavage, vérifiez la dureté de l'eau de votre système domestique. Reportez-vous au chapitre « Dureté de l'eau ».

11.5 Dureté de l'eau

Si, dans votre région, la dureté de l'eau est élevée ou modérée, il est recommandé d'utiliser un adoucisseur

d'eau pour lave-linge. Dans les régions où l'eau est douce, il n'est pas nécessaire d'utiliser un adoucisseur d'eau.

Pour connaître la dureté de l'eau dans votre région, contactez votre compagnie des eaux.

Utilisez la bonne quantité d'adoucisseur d'eau. Respectez les instructions qui se trouvent sur les emballages du produit.

12. ENTRETIEN ET NETTOYAGE



AVERTISSEMENT!

Reportez-vous aux chapitres concernant la sécurité.



Respectez toujours les instructions figurant sur l'emballage du produit.

12.1 Nettoyage extérieur

Nettoyez l'appareil uniquement à l'eau savonneuse chaude. Séchez complètement toutes les surfaces.



ATTENTION!

N'utilisez pas d'alcool, de solvants ni de produits chimiques.

12.3 Lavage d'entretien

Avec les programmes à basse température, il est possible que certains produits de lavage restent dans le tambour. Effectuez régulièrement un lavage d'entretien. Pour ce faire :

- Retirez le linge du tambour.
- Sélectionnez le programme pour le coton à température maximale avec une petite quantité de détergent.

12.2 Détartrage

Si, dans votre région, la dureté de l'eau est élevée ou modérée, il est recommandé d'utiliser un produit de détartrage de l'eau pour lave-linge.

Examinez régulièrement le tambour pour éviter le dépôt de particules de calcaire et de rouille.

Pour éliminer les particules de rouille, utilisez uniquement des produits spéciaux pour lave-linge. Procédez séparément d'un lavage de linge.

12.4 Joint du couvercle

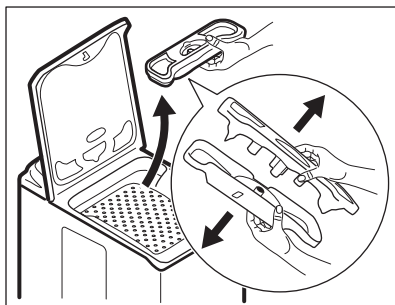
Contrôlez régulièrement le joint. Si nécessaire, nettoyez-le en utilisant un agent nettoyant à l'ammoniaque et sans érafler la surface du joint.



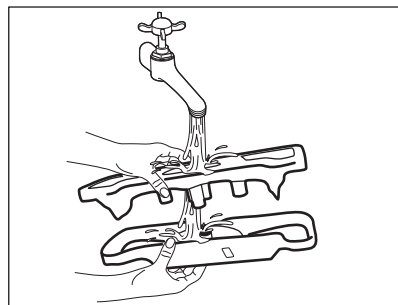
Respectez toujours les instructions figurant sur l'emballage du produit.

12.5 Nettoyage du distributeur de produit de lavage

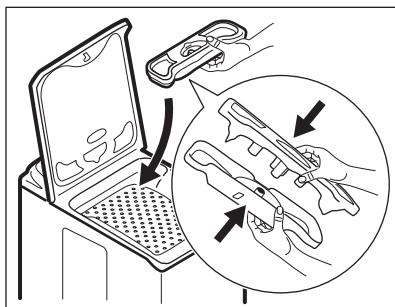
1.



2.



3.

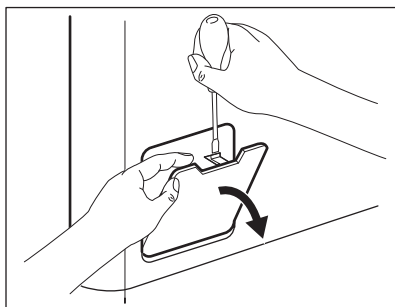


12.6 Nettoyage du filtre de vidange

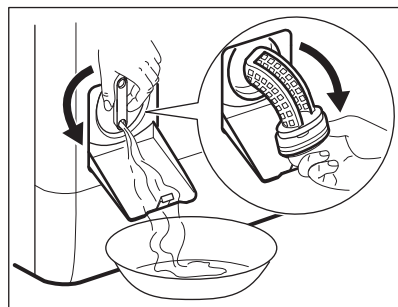


Ne nettoyez pas le filtre de vidange si l'eau dans l'appareil est chaude.

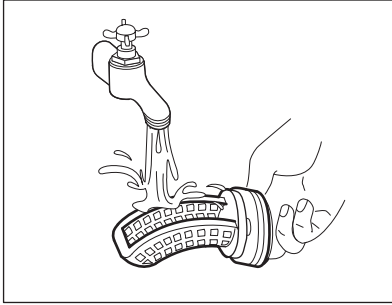
1.



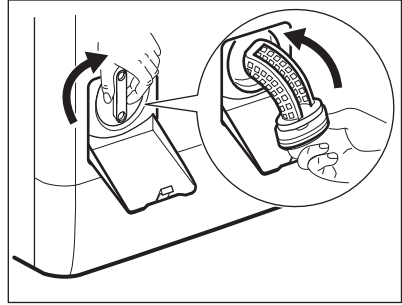
2.



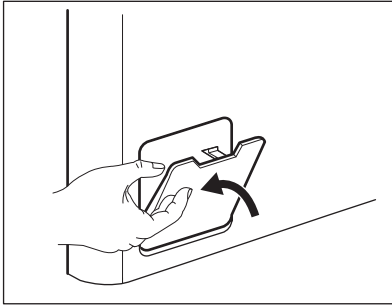
3.



4.

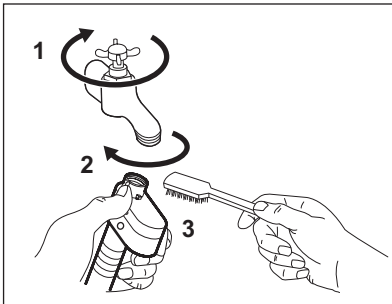


5.

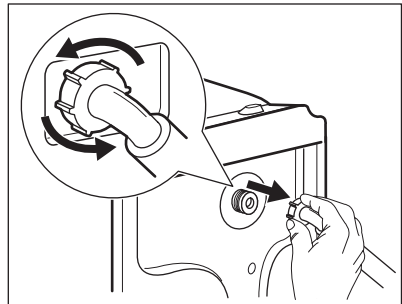


12.7 Nettoyage du tuyau d'arrivée d'eau et du filtre de la soupape

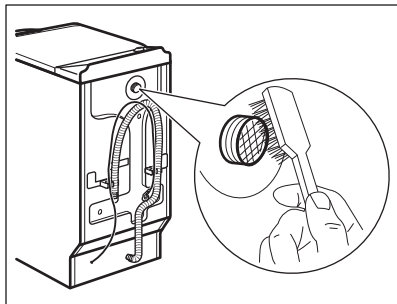
1.



2.



3.



12.8 Vidange d'urgence

En raison d'une anomalie de fonctionnement, l'appareil ne peut pas vidanger l'eau.

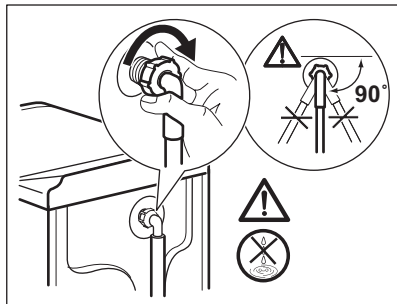
Si cela se produit, procédez aux étapes (1) à (5) du chapitre « Nettoyage du filtre de vidange ». Si nécessaire, nettoyez la pompe.

12.9 Précautions contre le gel

Si l'appareil est installé dans un local où la température peut être négative, évacuez toute l'eau restant dans le tuyau d'alimentation et la pompe de vidange.

1. Débranchez la fiche d'alimentation de la prise secteur.
2. Fermez le robinet d'eau.

4.



3. Placez les deux extrémités du tuyau d'alimentation dans un récipient et laissez l'eau s'écouler du tuyau.
4. Videz la pompe de vidange. Reportez-vous à la procédure de vidange d'urgence.
5. Une fois que la pompe de vidange est vide, réinstallez le tuyau d'alimentation.



AVERTISSEMENT!

Assurez-vous que la température est supérieure à 0 °C avant d'utiliser à nouveau l'appareil. Le fabricant ne pourra être tenu pour responsable en cas de dommages dus aux basses températures.

13. EN CAS D'ANOMALIE DE FONCTIONNEMENT



AVERTISSEMENT!

Reportez-vous aux chapitres concernant la sécurité.

13.1 Introduction

L'appareil ne démarre pas ou s'arrête en cours de programme.

Dans un premier temps, essayez de trouver une solution au problème (reportez-vous au tableau). Si le problème persiste, contactez le service après-vente agréé.

Pour certaines anomalies, un signal sonore se fait entendre et un code d'alarme s'affiche :

- **E10** - L'appareil ne se remplit pas d'eau correctement. Démarrez à nouveau l'appareil en appuyant sur la touche Départ/Pause. Au bout de 10 secondes, le hublot se déverrouille.
- **E20** - L'appareil ne se vidange pas.
- **E40** - Les portes du tambour ou le hublot de l'appareil sont ouverts ou ne sont pas fermés correctement. Vérifiez les deux !
- **E80** - L'alimentation électrique est instable. Attendez que l'alimentation électrique se stabilise.
- **EFO** - Le système de sécurité anti-débordement s'est déclenché.

Débranchez l'appareil et fermez le robinet d'arrivée d'eau. Contactez le service après-vente agréé.



AVERTISSEMENT!
Éteignez l'appareil avant de procéder aux vérifications.

13.2 Pannes possibles

Problème	Solution possible
Le programme ne démarre pas.	<ul style="list-style-type: none"> Assurez-vous que la fiche du câble d'alimentation est bien insérée dans la prise de courant. Assurez-vous que le couvercle et les portes du tambour de l'appareil sont correctement fermés. Assurez-vous qu'aucun fusible n'est grillé dans la boîte à fusibles. Vérifiez que vous avez bien appuyé sur la touche Départ/Pause. Si vous avez sélectionné un départ différé, annulez-le ou attendez la fin du décompte. Désactivez la sécurité enfants si elle a été préalablement activée.
L'appareil ne se remplit pas d'eau correctement.	<ul style="list-style-type: none"> Assurez-vous que le robinet d'eau est ouvert. Assurez-vous que la pression de l'arrivée d'eau n'est pas trop basse. Pour obtenir cette information, contactez votre compagnie des eaux. Assurez-vous que le robinet d'eau n'est pas obstrué. Assurez-vous que le tuyau d'arrivée d'eau n'est pas tordu, endommagé, ni plié. Vérifiez que le raccordement du tuyau d'arrivée d'eau est correct.
L'appareil se remplit d'eau et se vidange immédiatement.	<ul style="list-style-type: none"> Vérifiez que la position du tuyau de vidange est correcte. Le tuyau est peut-être positionné trop bas. Reportez-vous au chapitre « Instructions d'installation ».
L'appareil ne vidange pas l'eau.	<ul style="list-style-type: none"> Assurez-vous que le siphon de l'évier n'est pas obstrué. Assurez-vous que le tuyau de vidange n'est pas tordu ni plié. Assurez-vous que le filtre de vidange n'est pas obstrué. Nettoyez le filtre si nécessaire. Reportez-vous au chapitre « Entretien et nettoyage ». Vérifiez que le raccordement du tuyau de vidange est correct. Sélectionnez le programme de vidange si vous avez choisi un programme sans phase de vidange. Sélectionnez le programme de vidange si vous avez choisi une option se terminant avec de l'eau dans la cuve.

Problème	Solution possible
La phase d'essorage n'a pas lieu ou le cycle de lavage dure plus longtemps que d'habitude.	<ul style="list-style-type: none"> • Sélectionnez le programme d'essorage. • Assurez-vous que le filtre de vidange n'est pas obstrué. Nettoyez le filtre si nécessaire. Reportez-vous au chapitre « Entretien et nettoyage ». • Répartissez manuellement les vêtements dans la cuve et lancez à nouveau la phase d'essorage. Ce problème peut résulter de problèmes d'équilibrage.
Il y a de l'eau sur le sol.	<ul style="list-style-type: none"> • Assurez-vous que les raccords des tuyaux d'eau sont bien serrés et qu'il n'y a aucune fuite d'eau. • Assurez-vous que le tuyau d'arrivée d'eau et le tuyau de vidange ne sont pas endommagés. • Assurez-vous d'utiliser une lessive adaptée en quantité correcte.
Impossible d'ouvrir le couvercle de l'appareil.	<ul style="list-style-type: none"> • Assurez-vous que le programme de lavage est terminé. • Sélectionnez l'option de vidange ou d'essorage s'il y a de l'eau dans la cuve. •
L'appareil vibre et fait un bruit inhabituel.	<ul style="list-style-type: none"> • Vérifiez que l'appareil est de niveau. Reportez-vous au chapitre « Instructions d'installation ». • Vérifiez que l'emballage et/ou les boulons de transport ont été retirés. Reportez-vous au chapitre « Instructions d'installation ». • Ajoutez plus de linge dans le tambour. La charge est peut-être trop légère.
La durée du programme augmente ou diminue durant l'exécution du programme.	<ul style="list-style-type: none"> • La fonction ProSense est capable d'ajuster la durée du programme en fonction du type et de la quantité de linge. Reportez-vous au paragraphe « Fonction ProSense » dans le chapitre « Utilisation quotidienne ».
Les résultats de lavage ne sont pas satisfaisants.	<ul style="list-style-type: none"> • Augmentez la quantité de produit de lavage ou utilisez-en un autre. • Utilisez des produits spéciaux pour enlever les taches tenaces avant de laver le linge. • Veillez à sélectionner la bonne température. • Réduisez la charge de linge.
Il y a trop de mousse dans le tambour au cours du cycle de lavage.	<ul style="list-style-type: none"> • Réduisez la quantité de produit de lavage.
À la fin du cycle de lavage, il y a des résidus de produit de lavage dans le distributeur de produit de lavage.	<ul style="list-style-type: none"> • Assurez-vous que le volet est dans la bonne position (vers la gauche pour la lessive en poudre, vers la droite pour la lessive liquide). • Veillez à utiliser le distributeur de produit de lavage en suivant les indications données dans ce manuel d'utilisation.

Après avoir effectué ces contrôles, mettez l'appareil en marche. Le programme reprend là où il s'était interrompu.

Si le problème persiste, contactez le service après-vente agréé.

Si l'écran affiche d'autres codes d'alarme. Éteignez puis rallumez l'appareil. Si le problème persiste, contactez le service après-vente agréé.

14. CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES


Dimensions	Largeur / Hauteur / Profondeur / Profondeur totale	400 mm/ 890 mm/ 600 mm/ 600 mm
Branchement électrique	Tension	230 V
	Puissance totale	2 200 W
	Fusible	10 A
	Fréquence	50 Hz
Niveau de protection contre l'infiltration de particules solides et d'humidité assuré par le couvercle de protection, excepté là où l'équipement basse tension ne dispose d'aucune protection contre l'humidité		IPX4
Pression de l'arrivée d'eau	Minimale	0,5 bar (0,05 MPa)
	Maximale	8 bar (0,8 MPa)
Arrivée d'eau ¹⁾		Eau froide
Charge maximale	Coton	6 kg
Classe d'efficacité énergétique		A+++ -20%
Vitesse d'essorage	Maximale	1500 tr/min

¹⁾ Raccordez le tuyau d'arrivée d'eau à un robinet fileté 3/4" .

15. GARANTIE

Service-clientèle

Points de Service		
Industriestrasse 10 5506 Mägenwil	Le Trési 6 1028 Préverenges	Via Violino 11 6928 Manno

Points de Service	
Morgenstrasse 131 3018 Bern	 <p>Service-Helpline 0848 848 111 service@electrolux.ch</p>
Zürcherstrasse 204E 9000 St. Gallen	
Seetalstrasse 11 6020 Emmenbrücke	
Schlossstrasse 1 4133 Pratteln	
Comercialstrasse 19 7000 Chur	

Points de vente de rechange

Industriestrasse 10, 5506 Mägenwil, Tel. 0848 848 111



Conseil technique/Vente

Badenerstrasse 587, 8048 Zürich, Tel. 044 405 81 11

Garantie Nous octroyons sur chaque produit 2 ans de garantie à partir de la date de livraison ou de la mise en service au consommateur (documenté au moyen d'une facture, d'un bon de garantie ou d'un justificatif d'achat).

Notre garantie couvre les frais de mains d'œuvres et de déplacement, ainsi que les pièces de rechange. Les conditions de garantie ne sont pas valables en cas d'intervention d'un tiers non autorisé, de l'emploi de pièces de rechange non originales, d'erreurs de manquement ou d'installation dues à l'inobservation du mode d'emploi, et pour des dommages causés par des influences extérieures ou de force majeure.

16. EN MATIÈRE DE PROTECTION DE L'ENVIRONNEMENT

Recyclez les matériaux portant le symbole . Déposez les emballages dans les conteneurs prévus à cet effet. Contribuez à la protection de l'environnement et à votre sécurité, recyclez vos produits électriques et électroniques. Ne jetez pas les appareils portant le symbole  avec les ordures ménagères. Emmenez un tel produit dans votre centre local de recyclage ou contactez vos services municipaux.



Pour la Suisse:

Où aller avec les appareils usagés ?

Partout où des appareils neufs sont vendus, mais aussi dans un centre de collecte ou une entreprise de récupération officiels SENS. La liste des centres de collecte officiels SENS est disponible sous www.erecycling.ch

INDICE

1. INFORMAZIONI DI SICUREZZA.....	34
2. ISTRUZIONI DI SICUREZZA.....	35
3. DESCRIZIONE DEL PRODOTTO.....	37
4. PANNELLO DEI COMANDI.....	38
5. TABELLA DEI PROGRAMMI.....	40
6. VALORI DI CONSUMO.....	45
7. OPZIONI.....	46
8. IMPOSTAZIONI.....	48
9. PRIMA DI UTILIZZARE L'ELETTRODOMESTICO.....	49
10. UTILIZZO QUOTIDIANO.....	49
11. CONSIGLI E SUGGERIMENTI UTILI.....	54
12. PULIZIA E CURA.....	55
13. RISOLUZIONE DEI PROBLEMI.....	58
14. DATI TECNICI.....	61
15. GARANZIA.....	61

PENSATI PER VOI

Grazie per aver acquistato un'apparecchiatura Electrolux. Avete scelto un prodotto che ha alle spalle decenni di esperienza professionale e innovazione. Ingegnoso ed elegante, è stato progettato pensando a voi. Quindi, in qualsiasi momento desiderate utilizzarlo, potete esser certi di ottenere sempre i migliori risultati.

Benvenuti in Electrolux.

Visitate il nostro sito web per:



Ricevere consigli d'uso, scaricare i nostri opuscoli, eliminare eventuali anomalie, ottenere informazioni sull'assistenza:

www.electrolux.com/webselfservice



Registrazione del vostro prodotto e ricevere un servizio migliore:

www.registerelectrolux.com



Acquistare accessori, materiali di consumo e ricambi originali per la vostra apparecchiatura:

www.electrolux.com/shop


SERVIZIO CLIENTI E MANUTENZIONE


Consigliamo sempre l'impiego di ricambi originali.

Quando si contatta il Centro di Assistenza autorizzato, accertarsi di disporre dei seguenti dati: Modello, numero dell'apparecchio (PNC), numero di serie.

Le informazioni si trovano sulla targhetta di identificazione.

 Avvertenza/Attenzione - Importanti informazioni per la sicurezza

 Informazioni e suggerimenti generali

 Informazioni sull'ambiente

Con riserva di modifiche.

1. ⚠️ INFORMAZIONI DI SICUREZZA

Leggere attentamente le istruzioni fornite prima di installare e utilizzare l'apparecchiatura. I produttori non sono responsabili di eventuali lesioni o danni derivanti da un'installazione o un uso scorretti. Conservare sempre le istruzioni in un luogo sicuro e accessibile per poterle consultare in futuro.

1.1 Sicurezza dei bambini e delle persone vulnerabili

- Questa apparecchiatura può essere usata da bambini a partire dagli 8 anni e da adulti con limitate capacità fisiche, sensoriali o mentali o con scarsa esperienza o conoscenza sull'uso dell'apparecchiatura, solamente se sorvegliati o se istruiti relativamente all'uso dell'apparecchiatura e se hanno compreso i rischi coinvolti.
- Non consentire ai bambini di giocare con l'apparecchiatura.
- I bambini di 3 anni e di età inferiore vanno tenuti alla larga dall'apparecchiatura quando è in funzione, in ogni momento.
- Tenere gli imballaggi lontano dai bambini e smaltirli in modo adeguato.
- Tenere i detersivi al di fuori della portata dei bambini.
- Tenere i bambini e gli animali domestici lontano dall'apparecchiatura quando l'oblò è aperto.
- Se l'apparecchiatura ha un dispositivo di sicurezza per i bambini sarà opportuno attivarlo.
- I bambini non devono eseguire interventi di pulizia e manutenzione sull'apparecchiatura senza essere supervisionati.

1.2 Avvertenze di sicurezza generali

- Non modificare le specifiche tecniche dell'apparecchiatura.

- Non superare il volume di carico massimo di 6 kg (consultare il capitolo “Tabella dei programmi”).
- La pressione di funzionamento dell'acqua nel punto di ingresso dal collegamento esterno deve essere compresa fra 0.5 bar (0.05 MPa) e 8 bar (0.8 MPa).
- Le aperture di ventilazione alla base non devono essere coperte da un tappeto, da una moquette o da eventuali rivestimenti per pavimenti.
- L'apparecchiatura deve essere collegata alla presa dell'acqua servendosi dei nuovi set di tubi forniti in dotazione o ancora dei nuovi set di tubi forniti dal Centro Assistenza Autorizzato.
- I tubi usati non devono essere riutilizzati.
- Se il cavo di alimentazione è danneggiato, deve essere sostituito dal produttore, da un tecnico autorizzato o da una persona qualificata per evitare situazioni di pericolo.
- Prima di eseguire qualunque intervento di manutenzione, spegnere l'apparecchiatura ed estrarre la spina dalla presa.
- Non usare acqua spray ad alta pressione né vapore per pulire l'apparecchio.
- Pulire l'apparecchiatura con un panno inumidito. Utilizzare solo detersivi neutri. Non usare prodotti abrasivi, spugnette abrasive, solventi od oggetti metallici.

2. ISTRUZIONI DI SICUREZZA

2.1 Installazione



L'installazione deve essere conforme alle normative nazionali pertinenti.

- Togliere tutto l'imballaggio e i bulloni per il trasporto.
- Tenere i bulloni di transito in un luogo sicuro. Se l'apparecchiatura va spostata in futuro dovranno essere nuovamente fissati per evitare che il cesto causi danni interni.
- Prestare sempre attenzione in fase di spostamento dell'apparecchiatura, dato che è pesante. Usare sempre i guanti di sicurezza e le calzature adeguate.
- Non installare o utilizzare l'apparecchiatura se è danneggiata.
- Attenersi alle istruzioni fornite insieme all'apparecchiatura.
- Non installare o utilizzare l'apparecchiatura in ambienti in cui la temperatura è al di sotto di 0°C o all'aperto.

- L'area di pavimento dove sarà installata l'apparecchiatura deve essere piana, stabile, resistente al calore e pulita.
- Accertarsi che l'aria circoli liberamente tra l'apparecchiatura e il pavimento.
- Non installare l'apparecchiatura direttamente sullo scarico a pavimento.
- Regolare i piedini per disporre dello spazio necessario tra l'apparecchiatura e il pavimento.
- Non installare l'apparecchiatura in condizioni in cui non è possibile aprire completamente il coperchio dell'apparecchiatura stessa.
- Non collocare un contenitore sotto l'apparecchiatura per raccogliere possibili perdite. Contattare il Centro di Assistenza autorizzato per sapere quali accessori si possono utilizzare.

2.2 Collegamento elettrico

- L'apparecchiatura deve disporre di una messa a terra.
- Utilizzare sempre una presa elettrica con contatto di protezione correttamente installata.
- Verificare che i parametri sulla targhetta siano compatibili con le indicazioni elettriche dell'alimentazione.
- Non utilizzare prese multiple e prolunghie.
- Accertarsi di non danneggiare la spina e il cavo. Qualora il cavo elettrico debba essere sostituito, l'intervento dovrà essere effettuato dal nostro Centro di Assistenza autorizzato.
- Inserire la spina di alimentazione nella presa solo al termine dell'installazione. Verificare che la spina di alimentazione rimanga accessibile dopo l'installazione.
- Non toccare il cavo di alimentazione o la spina di alimentazione con la mani bagnate.
- Non tirare il cavo di alimentazione per scollegare l'apparecchiatura. Tirare sempre dalla spina.
- Questa apparecchiatura è conforme alle direttive CEE.

2.3 Collegamento dell'acqua

- Non danneggiare i tubi dell'acqua.
- Prima di eseguire il collegamento a tubi nuovi, tubi non usati a lungo, dove sono stati eseguiti interventi di riparazione o sono stati inseriti nuovi dispositivi (misuratori dell'acqua, ecc.), lasciar scorrere l'acqua fino a che non sarà trasparente e limpida.
- Verificare che non vi siano perdite visibili durante e dopo il primo uso dell'apparecchiatura.
- Non usare una prolunga se il tubo di carico dell'acqua è troppo corto. Contattare il Centro di Assistenza per sostituire il tubo di carico dell'acqua.
- È possibile prolungare il tubo di scarico fino a un massimo di 400 cm. Contattare il Centro Assistenza per l'altro tubo di scarico e la prolunga.

2.4 Utilizzo



AVVERTENZA!

Vi è il rischio di lesioni, scosse elettriche, incendio, scottature o di danni all'apparecchiatura.

- Questa apparecchiatura è stata prevista unicamente per un uso domestico.
- Attenersi alle istruzioni di sicurezza riportate sulla confezione del detersivo.
- Non appoggiare o tenere liquidi o materiali infiammabili, né oggetti facilmente incendiabili sull'apparecchiatura, al suo interno o nelle immediate vicinanze.
- Verificare che tutti gli oggetti metallici vengano tolti dal bucato.
- Non lavare i tessuti molto sporchi di olio, grasso o altre sostanze oleose. Può danneggiare la parti in gomma della lavatrice. Pre-lavare questi tessuti prima di metterli in lavatrice.

2.5 Assistenza Tecnica

- Per riparare l'apparecchiatura contattare il Centro di Assistenza Autorizzato.
- Utilizzare esclusivamente ricambi originali.

2.6 Smaltimento



AVVERTENZA!

Rischio di lesioni o soffocamento.

- Staccare la spina dall'alimentazione elettrica e idrica.
- Tagliare il cavo elettrico dell'apparecchiatura e smaltirlo.

- Togliere il blocco porta per evitare che bambini o animali restino intrappolati nel cestello.
- Smaltire l'apparecchiatura in conformità coi requisiti locali per lo smaltimento di componenti elettrici ed elettronici (WEEE).

3. DESCRIZIONE DEL PRODOTTO

3.1 Funzioni speciali

La nuova lavatrice soddisfa tutti i moderni requisiti per un trattamento efficace del bucato con un consumo ridotto a livello di acqua, energia e detersivo e che rispetta i tessuti.

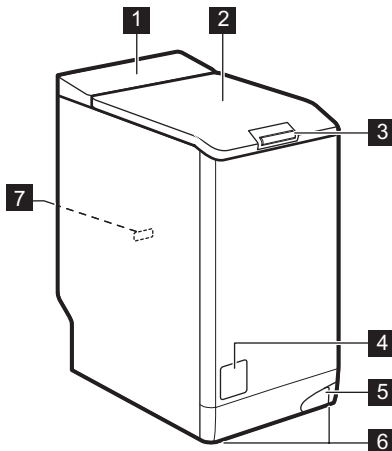
- La tecnologia **ProSense** regola automaticamente la durata del programma per il bucato presente nel cesto in modo da ottenere i migliori risultati di lavaggio nel minor tempo possibile.
- Il vapore è un modo veloce e facile per rinfrescare gli indumenti. I

programmi con vapore delicato rimuovono i cattivi odori e riducono le pieghe nei tessuti asciutti, di modo da ridurre le necessità a livello di stiro.

L'opzione **Finitura vapore** completa ogni ciclo con vapore delicato che rilassa le fibre e riduce le pieghe. Stirare non è mai stato così facile!

- Grazie all'opzione **Soft Plus**, l'ammorbidente viene diffuso in modo uniforme nel bucato e penetra in profondità le fibre del tessuto favorendo una morbidezza ottimale.

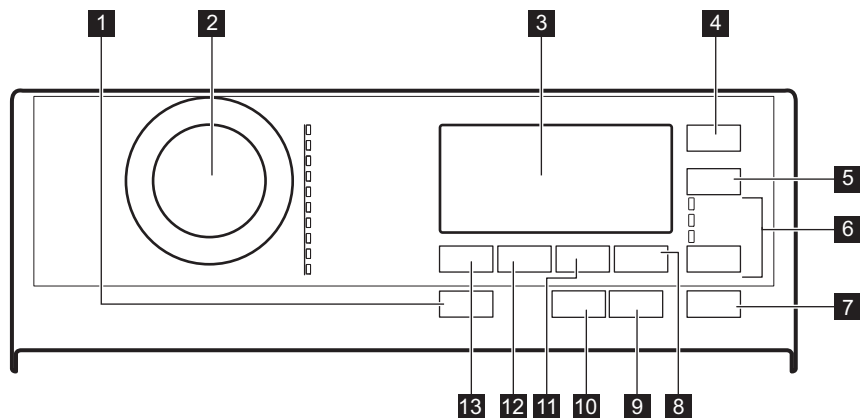
3.2 Panoramica dell'apparecchiatura

















- 1 Pannello comandi
- 2 Coperchio
- 3 Maniglia a pressione coperchio
- 4 Filtro della pompa di scarico
- 5 Leva per spostare l'apparecchiatura
- 6 Per mettere in piano l'elettrodomestico
- 7 Targhetta dei dati

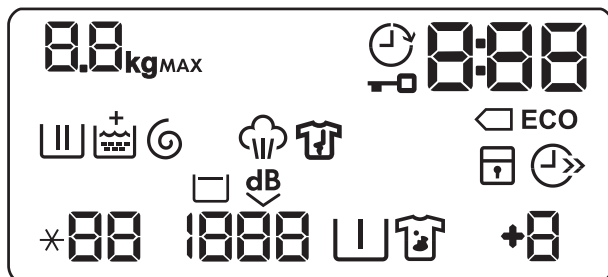
4. PANNELLO DEI COMANDI
























4.1 Descrizione del pannello dei comandi



- | | |
|--|--|
| <p>1 On/Off premere il pulsante </p> <p>2 Selettore dei programmi</p> <p>3 Display</p> <p>4 Eco tasto a sfioramento </p> <p>5 Risparmio Tempo tasto a sfioramento </p> <p>6 Opzioni tasto a sfioramento </p> <ul style="list-style-type: none"> • Solo risciacquo  • Solo centrifuga  • Solo scarico  <p>7 Avvio/Pausa tasto a sfioramento </p> | <p>8 Extra Risciacquo tasto a sfioramento </p> <p>9 Avvio Ritardato tasto a sfioramento </p> <p>10 Finitura vapore tasto a sfioramento </p> <p>11 Macchie/Prelavaggio tasto a sfioramento </p> <p>12 Centrifuga tasto a sfioramento </p> <p>13 Temperatura premere il pulsante </p> |
|--|--|

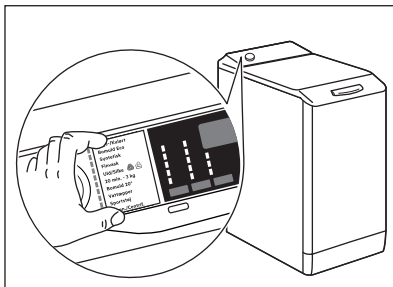
4.2 Display



	Spia carico massimo. L'icona kg lampeggia durante la stima della durata del programma (rimandiamo al paragrafo "Il rilevamento del carico PROSENSE").
	Spia della partenza ritardata.
	Spia oblò bloccato.
	La spia digitale può mostrare: <ul style="list-style-type: none"> • Durata del programma (ad esempio 2:40). • Tempo di ritardo (ad esempio 30' oppure 2h). • fine del Ciclo (□). • Codice di avvertenza (ad esempio: E20).
	Indicatori di risparmio energetico. L'indicatore  compare selezionando un programma per il cotone a 40 °C o 60 °C.
	Spia fase di lavaggio: lampeggia durante il pre-lavaggio e durante la fase di lavaggio.
	Indicatore fase di risciacquo: lampeggia durante la fase di risciacquo.
	Compare l'indicatore  quando l'opzione Soft Plus è attivata.
	Indicatore di fase centrifuga e scarico. Lampeggia durante la fase di centrifuga e scarico.
	Indicatore Fase vapore.
	Indicatore fase anti-piega
	Spia Sicurezza bambino.
	Indicatore risparmio di tempo.
	Indicatore della temperatura. L'indicatore  compare quando viene impostato un lavaggio a freddo.
	Indicatore della velocità di centrifuga.
	Indicatore No Cent. Finale.
	Spia Extra Silent.
	Indicatore di pre-lavaggio.
	Indicatore macchie.
	Spia Risciacqui extra.



4.3 Simboli e manopola multilingue



L'apparecchiatura è provvista di badge adesivi in diverse lingue. Sarà possibile incollare il badge desiderato al selettore del programma.







5. TABELLA DEI PROGRAMMI

Programmi di lavaggio

Programma	Temperatura predefinita Gamma di temperatura	Velocità massima di centrifuga Gamma velocità centrifuga	Carico massimo	Descrizione programma
Cotoni	40 °C 95 °C - A freddo	1500 giri/ minuto 1500 - 400 giri/min	6 kg	<p>Cotone bianco e colorato. Sporco normale e leggero.</p> <p>Programmi standard per i valori di consumo dell'etichetta energetica. Conformemente alla normativa 1061/2010, il programma a 60 °C e il programma Cotoni a 40 °C con l'opzione Cotoni  sono rispettivamente il "Programma cotone standard a 60°C" e il "Programma cotone standard a 40°C". Si tratta dei programmi più efficienti in termini di consumo combinato di energia ed acqua per il lavaggio della biancheria in cotone con un livello di sporco normale.</p> <p> La temperatura dell'acqua può essere leggermente diversa da quella indicata per il programma selezionato.</p>
Sintetici	40 °C 60 °C - A freddo	1200 giri/ minuto 1200 - 400 giri/min	3 kg	<p>Capi in tessuti sintetici o misti. Sporco normale.</p>








Programma	Temperatura predefinita Gamma di temperatura	Velocità massima di centrifuga Gamma velocità centrifuga	Carico massimo	Descrizione programma
Delicati	40 °C 40 °C - A freddo	1200 giri/ minuto 1200 - 400 giri/min	2,5 kg	Tessuti delicati quali ad esempio acrilici, viscosa e tessuti misti che richiedono un lavaggio più delicato. Sporco normale.
 Lana/Seta	40 °C 40 °C - A freddo	1200 giri/ minuto 1200 - 400 giri/min	1,5 kg	Lana lavabile a macchina, e altri tessuti con simbolo "lavaggio a mano". 1).
 Vapore fresh	Re-	-	1 kg	Programma vapore per capi in cotone e sintetici. Il vapore può essere usato per asciugare ²⁾ , lavati o indossati dopo il bucato. Questo programma riduce le pieghe e gli odori ³⁾ e rilassa le fibre. Al termine del programma, togliere rapidamente la biancheria dal cesto. Dopo un programma vapore, stirare diventa molto facile. Non usare detersivi. Se necessario, togliere le macchie lavando o usando smacchiatori. I programmi vapore non eseguono cicli di igienizzazione. Non impostare il programma Vapore per questo tipo di capi: <ul style="list-style-type: none"> • Articoli non adatti per un lavaggio in asciugatrice. • Tutti i capi che hanno parti in plastica, metallo, legno o simile.
Antiallergi	60 °C	1500 giri/ minuto 1500 - 400 giri/min	6 kg	Capi in cotone bianco. Questo programma rimuove i micro-organismi grazie a una fase di lavaggio con la temperatura mantenuta al di sopra dei 60°C per diversi minuti. Ciò consente di aiutare in fase di rimozione di germi, batteri, micro-organismi e particelle. Un'ulteriore fase di risciacquo garantisce una corretta rimozione dei residui di detersivo e delle particelle di polline/allergeni. In questo modo il lavaggio è più efficace.













Programma	Temperatura predefinita Gamma di temperatura	Velocità massima di centrifuga Gamma velocità centrifuga	Carico massimo	Descrizione programma
20 min. - 3 kg	30 °C 40 °C - 30 °C	1200 giri/minuto 1200 - 400 giri/min	3 kg	Capi in cotone e sintetici leggermente sporchi o dopo essere stati indossati.
 Outdoor	30 °C 40 °C - A freddo	1200 giri/minuto 1200 - 400 giri/min	2,5 kg ⁴⁾ 1 kg ⁵⁾	<p> Non usare ammorbidente e fare in modo che non vi siano residui di ammorbidente nel cassetto del detersivo.</p> <p>Indumenti da esterni, indumenti tecnici, tessuti sportivi, giacche impermeabili e traspiranti, giacche a vento con parte rimovibile o isolamento interno. Il carico di bucato consigliato è 2,5 kg. Questo programma può anche essere usato come ciclo per il ripristino della funzionalità idro-repellente, pensato appositamente per trattare gli indumenti con un rivestimento idrofobico. Per eseguire il ciclo di impermeabilizzazione, procedere come indicato di seguito:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Versare il detersivo nello scomparto . • Versare uno speciale prodotto per il ripristino dell'impermeabilizzazione nel cassetto per l'ammorbidente . • Ridurre il carico del bucato a 1 kg. <p>Per migliorare ulteriormente la funzione di impermeabilizzazione, asciugare in asciugatrice impostando il programma di asciugatura Outdoor (ove disponibile e se l'etichetta nel consente l'asciugatura in asciugatrice).</p>

Programma	Temperatura predefinita Gamma di temperatura	Velocità massima di centrifuga Gamma velocità centrifuga	Carico massimo	Descrizione programma
Piumoni	40 °C 60 °C - A freddo	800 giri/ minuto 800 - 400 giri/min	2 kg	Singolo lenzuolo sintetico, indumenti imbottiti, piumini, giacche e indumenti simili.
Jeans	40 °C 60 °C - A freddo	1200 giri/ minuto 1200 - 400 giri/min	3 kg	Indumenti in denim e capi in jersey. Sporco normale. Questo programma esegue una fase di risciacquo delicata, pensata per il denim, che riduce gli scolorimenti e non lascia residui del detersivo in polvere sulle fibre.

- 1) Durante questo ciclo il tamburo ruota delicatamente per garantire un lavaggio delicato. Può sembrare che il tamburo non ruoti o non ruoti correttamente. Non si tratta di un'anomalia di funzionamento.
- 2) Se si imposta un programma Vapore con bucato asciutto, al termine del ciclo la biancheria può essere umida. Appendere gli indumenti per circa 10 minuti.
- 3) Il programma Vapore non rimuove gli odori particolarmente intensi
- 4) Programma di lavaggio.
- 5) Programma di lavaggio e fase di impermeabilizzazione.

Compatibilità opzioni programma

	Cotoni	Sintetici	Delicati	Lana/Seta 	Vapore Refresh 	Antiallergi	20 min. - 3 kg	Outdoor 	Piumoni	Jeans
Centrifuga 	■	■	■	■		■	■	■	■	■
Acqua in vasca 	■	■	■	■		■		■		■
Extra Silent 	■	■	■							
Macchie  1)	■	■	■			■				■

	Cotoni	Sintetici	Delicati	Lana/Seta 	Vapore Refresh 	Antiallergi	20 min. - 3 kg	Outdoor 	Piumoni	Jeans
Ammollo 	■	■	■			■				■
Extra Risciacquo 	■	■	■			■		■		■
Eco2) 	■	■	■						■	■
Risparmio Tempo3) 	■	■	■		■					■
Solo risciacquo 	■	■	■	■		■	■	■	■	■
Solo centrifuga 	■	■	■	■		■	■	■	■	■
Solo scarico 	■	■	■	■		■	■	■	■	■
Avvio Ritardato 	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■
Finitura vapore  4)	■	■				■				■
Soft Plus	■	■	■			■			■	■

1) Questa opzione non è utilizzabile con temperature inferiori a 40 °C.

2) Questa opzione non è utilizzabile con temperature inferiori a 30 °C.

3) Se si imposta la durata più breve, consigliamo di ridurre le dimensioni del carico. È possibile caricare completamente l'apparecchiatura, ma i risultati del lavaggio potrebbero essere meno soddisfacenti.

4) Questa opzione non è utilizzabile con temperature inferiori a 40 °C.

5.1 Woolmark Apparel Care - Verde



Il lavaggio lana di questa apparecchiatura è stato approvato dalla Woolmark Company per lavare indumenti di lana con etichetta riportante la dicitura "lavaggio a mano" a patto che i capi vengano lavati seguendo le istruzioni riportate dal produttore della lavabiancheria. Per ulteriori istruzioni sull'asciugatura e sulla biancheria fare riferimento all'etichetta. M1734

Il simbolo Woolmark è un marchio di Certificazione in molti paesi.

6. VALORI DI CONSUMO







I valori indicati sono stati ottenuti in condizioni di laboratorio con standard pertinenti. I dati possono essere influenzati da diversi fattori: la quantità e il tipo di biancheria e la temperatura dell'ambiente. Anche la pressione dell'acqua, la tensione di alimentazione e la temperatura dell'acqua in ingresso possono influire sulla durata del programma di lavaggio.



Le specifiche tecniche possono variare senza preavviso al fine di migliorare la qualità del prodotto.



Durante il programma di lavaggio, la tecnologia Prosense può variare la durata di lavaggio e i valori di consumo. Per ulteriori dettagli invitiamo a consultare il paragrafo "Il rilevamento del carico Prosense" nel capitolo "Utilizzo quotidiano".

Programmi	Carico (kg)	Consumo di energia elettrica (kWh)	Consumo d'acqua (litri)	Durata indicativa del programma (minuti)	Umidità residua (%) ¹⁾
Cotoni 60°C	6	1,25	75	210	44
Cotoni 40°C	6	1,10	75	210	44
Sintetici 40°C	3	0,70	60	140	35
Delicati 40°C	2,5	0,45	46	110	35
Lana/Seta 30°C	1,5	0,33	44	55	30
Programmi standard per cotone 					
Cotone standard 60°C 	6	0,72	46	236	44
Cotone standard 60°C 	3,0	0,42	37	184	44
Cotone standard 40 °C 	3,0	0,38	37	182	44

¹⁾ Al termine della fase di centrifuga.

Modalità Spento (W)	Modalità Acceso (W)
0.30	0.30

Le informazioni riportate nel grafico qui sopra sono in conformità con la direttiva della Commissione Europea 1015/2010 che implementa la direttiva 2009/125/EC.

7. OPZIONI

7.1 Introduzione



Le opzioni/funzioni non sono selezionabili con tutti i programmi di lavaggio. Controllare la compatibilità fra opzioni/funzioni e i programmi di lavaggio nella "Tabella dei programmi". Un'opzione/funzione può escludere l'altra, in questo caso l'apparecchiatura non consente di impostare congiuntamente le opzioni/funzioni incompatibili. Assicurarsi che il display e i tasti a sfioramento siano sempre puliti e asciutti.

7.2 On/Off

Premendo questo pulsante per alcuni secondi sarà possibile attivare o disattivare l'apparecchiatura. Quando l'apparecchiatura viene accesa o spenta, si sentono due suoni diversi.

Quando la funzione Stand-by disattiva automaticamente l'apparecchiatura per ridurre il consumo energetico, in alcuni casi potrebbe essere necessario attivare nuovamente l'apparecchiatura.

Per ulteriori dettagli rimandiamo al paragrafo Stand-by nel capitolo Utilizzo quotidiano.

7.3 Eco

Impostare questa opzione per indumenti con livello di sporco normale, lavati a 30°C o a temperature superiori.

L'apparecchiatura riduce la temperatura di lavaggio ed allunga il tempo di lavaggio per ottenere dei buoni risultati di lavaggio risparmiando energia. Il display mostra la spia **ECO**.

7.4 Risparmio Tempo

Questa opzione consente di ridurre la durata del programma.

- Se il bucato ha un livello di sporco normale o leggero potrebbe essere consigliabile ridurre il programma di lavaggio. Toccare **una volta** questo tasto per ridurre la durata.
- In caso di un carico più piccolo, toccare **due volte** questo tasto per impostare un programma extra rapido.

Il display mostra la spia .



Questa opzione può anche essere usata per accorciare la Vapore Refresh durata del programma.

7.5 Temperatura

Quando viene selezionato un programma di lavaggio, l'apparecchiatura propone automaticamente una temperatura predefinita.

Impostare questa opzione per modificare la temperatura predefinita.


La spia *-- = impostazione della temperatura acqua fredda (l'apparecchiatura non scalda l'acqua).

7.6 Centrifuga

Quando viene impostato un programma, l'apparecchiatura seleziona in modo automatico la velocità di centrifuga massima.

Toccare ripetutamente questo tasto per:

- **Ridurre la velocità di centrifuga.**
- **Attivare la funzione No cent. finale.** Si esclude lo scarico dell'acqua dell'ultimo risciacquo in modo da non sgualcire i tessuti. Il programma di lavaggio si conclude con acqua nel cesto, e la fase di centrifuga finale non viene eseguita.


Il display mostra la spia .

Il coperchio resta bloccato. Il cesto ruota regolarmente per ridurre le pieghe. Prima di aprire il coperchio si deve scaricare l'acqua.

Premere il tasto Avvio/Pausa: l'apparecchiatura esegue la fase di centrifuga e scarica l'acqua.


- **Attivare l'opzione Extra Silent.** Tutte le fasi di centrifuga (centrifuga intermedia e centrifuga finale) vengono eliminate e il programma si conclude con l'acqua nel cesto. In questo modo vengono ridotte le pieghe.

Dato che il programma è molto silenzioso, è adatto per essere usato di notte quando l'energia elettrica costa meno. In alcuni programmi, i risciacqui saranno eseguiti con una maggiore quantità di acqua.

Il display mostra la spia .

Il coperchio resta bloccato. Il cesto ruota regolarmente per ridurre le pieghe. Prima di aprire il coperchio si deve scaricare l'acqua.



Toccare il tasto Avvio/Pausa: l'apparecchiatura esegue solo la fase di scarico.


-  L'apparecchiatura svuota l'acqua automaticamente dopo circa 18 ore.


7.7 Macchie/Prelavaggio


Premere ripetutamente questo tasto per attivare una delle due opzioni.

La spia rilevante compare sul display.

- **Macchie**  Selezionare questa opzione per aggiungere una fase anti-macchia su un programma per trattare il bucato sporco o macchiato col prodotto per rimuovere le macchie. Versare il prodotto per rimuovere le macchie nello scomparto . Il prodotto per rimuovere le macchie verrà aggiunto nella fase adeguata del programma di lavaggio.

-  Questa opzione aumenta la durata del programma e non è disponibile con temperature inferiori a 40 °C.

- **Ammollo**  Usare questa funzione per aggiungere una fase di prelavaggio a 30°C prima di quella di lavaggio. Questa opzione è consigliata per bucato molto sporco, in particolare se contiene sabbia, polvere, fango e altre componenti solide.

-  Questa opzione può aumentare la durata del programma.



7.8 Extra Risciacquo

Con questa opzione sarà possibile aggiungere fino a 3 risciacqui a seconda dei programmi di lavaggio selezionati.

Utile per le persone allergiche ai detersivi e nelle zone in cui l'acqua è dolce.

L'indicatore  mostra il numero di risciacqui selezionati.

Questa opzione aumenta la durata del programma.

-  Se Extra Risciacquo è impostato come opzione predefinita e si seleziona un programma di lavaggio compatibile, sul display compare . In questo caso, premendo il tasto Extra Risciacquo, sarà possibile aggiungere un solo risciacquo.

7.9 Tasto salto fase (Opzioni)




Premendo questo tasto è possibile impostare:

- opzione Solo risciacquo. L'apparecchiatura esegue solo la fase di risciacquo, centrifuga e scarico del programma selezionato.
- opzione Solo centrifuga. L'apparecchiatura esegue solo la fase

di centrifuga del programma di lavaggio selezionato.

- opzione Solo scarico.
L'apparecchiatura esegue solo la fase di scarico del programma di lavaggio selezionato.


 Al primo tocco l'apparecchiatura propone ancora l'impostazione predefinita del programma di lavaggio.




7.10 Finitura vapore

Questa opzione aggiunge una fase vapore seguita da una rapida fase anti-pieghe al termine del programma di lavaggio.


La fase vapore riduce le pieghe e facilita la fase di stiro degli indumenti.

L'indicatore  lampeggia sul display durante la fase vapore.

 Questa opzione può aumentare la durata del programma.

Quando il programma si interrompe, il display mostra uno zero , l'indicatore  è sempre acceso e l'indicatore 


inizia a lampeggiare. Il cesto esegue movimenti delicati per circa 30 minuti per conservare i benefici del vapore. Toccando un qualsiasi tasto i movimenti anti-pieghe si fermano e il coperchio si sblocca.

 Un carico piccolo aiuta a raggiungere risultati migliori.

7.11 Avvio Ritardato

Con questa opzione sarà possibile ritardare l'avvio di un programma a un momento più comodo.

Toccare ripetutamente il tasto per impostare il ritardo necessario. Il tempo aumenta di 30 minuti fino a 90 minuti e da 2 ore a 20 ore.



Dopo aver toccato il tasto Avvio/Pausa, sul display compare l'indicatore  e il tempo di ritardo selezionato, quindi l'apparecchiatura inizia il conto alla rovescia.


7.12 Avvio/Pausa

Toccare il tasto Avvio/Pausa per avviare, mettere in pausa l'apparecchiatura o interrompere un programma in funzione.

8. IMPOSTAZIONI



8.1 Segnali acustici

Per disattivare i segnali acustici quando il programma è completato, premere contemporaneamente  e  per circa 6 secondi.

 I segnali acustici continuano a funzionare quando l'apparecchiatura presenta un guasto.

8.2 Sicurezza bambino

Questa opzione consente di evitare che i bambini possano giocare con il pannello dei comandi.

- Per **attivare/disattivare** questa opzione, toccare i tasti   e  contemporaneamente fino a che la

spia  **non si accende/spegne** sul display.

Attivazione dell'opzione:

- Dopo che viene sfiorato il tasto Avvio/Pausa: tutti i tasti e il selettore dei programmi sono disattivati (eccetto il tasto On/Off).
- Prima che venga sfiorato il tasto Avvio/Pausa: non è possibile avviare l'apparecchiatura.





L'apparecchiatura mantiene la selezione di questa opzione dopo lo spegnimento.

8.3 Soft Plus

Impostare l'opzione Soft Plus per ottimizzare la distribuzione di ammorbidente e migliorare la morbidezza del tessuto.

Consigliamo di usare l'ammorbidente.




- i** Questa opzione aumenta leggermente la durata del programma.

Per **attivare/disattivare** questa opzione toccare i tasti  e  contemporaneamente fino a che l'indicatore  non si **accende/spegne sopra**  all'indicatore.

8.4 Extra Risciacquo permanente

Con questa opzione è possibile eseguire un risciacquo extra quando viene

impostato un programma che lo consente.

- Per **attivare/disattivare** questa opzione, premere contemporaneamente  e  finché la spia si **accende/spegne**. Questa opzione aggiunge due risciacqui e sul display compare .

9. PRIMA DI UTILIZZARE L'ELETTRODOMESTICO

1. Collegare la spina alla presa.
2. Aprire il rubinetto dell'acqua.
3. Mettere una piccola quantità di detersivo nella vaschetta per la fase di lavaggio.
4. Impostare e avviare un programma per il cotone alla massima temperatura senza carico.

In questo modo si rimuoveranno eventuali residui di lavorazione dal cesto e dalla vasca.

10. UTILIZZO QUOTIDIANO



AVVERTENZA!
Fare riferimento ai capitoli sulla sicurezza.

10.1 Attivazione dell'apparecchiatura

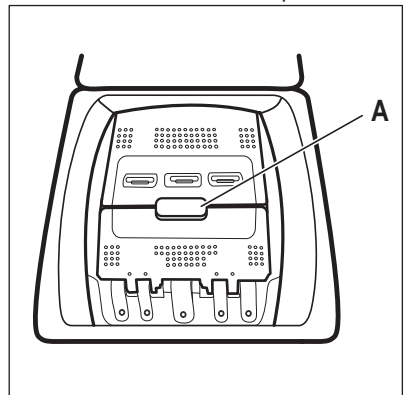
1. Inserire la spina nella presa.
 2. Aprire il rubinetto dell'acqua.
 3. Premere il tasto On/Off per accendere l'apparecchiatura.
- Si sente un breve segnale acustico.

10.2 Caricare la biancheria

1. Aprire il coperchio dell'apparecchiatura.
2. Premere il tasto **A**.
Il cesto si apre automaticamente.
3. Mettere la biancheria nel cesto, un capo per volta.
4. Scuotere i capi prima di introdurli nell'apparecchiatura.

Accertarsi di non mettere troppa biancheria nel cesto.

5. Chiudere il cesto e il coperchio.



**ATTENZIONE!**

Prima di chiudere il coperchio dell'apparecchiatura, accertarsi che il cesto sia chiuso correttamente.

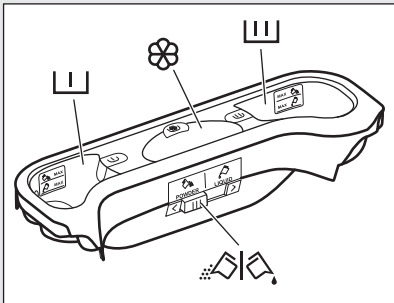
2. Versare il detersivo e l'ammorbidente nelle rispettive vaschette pulite.








Osservare sempre le istruzioni riportate sulle confezioni dei detersivi.

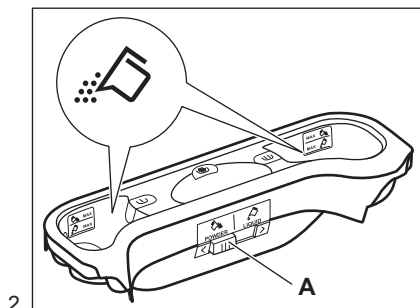
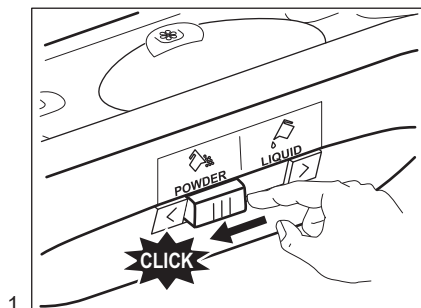
10.3 Scomparti del detersivo. Uso di detersivi ed additivi

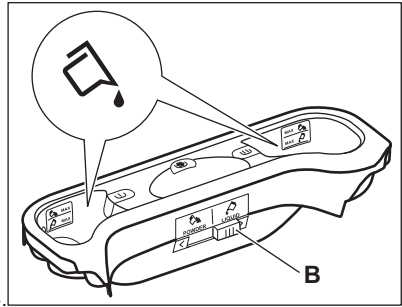
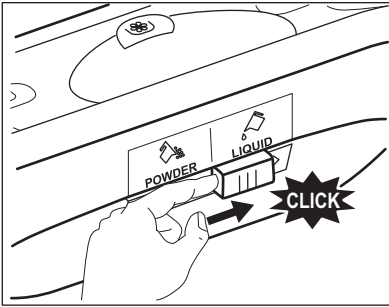
1. Misurare i detergenti indicati per la lavatrice, il detersivo e l'ammorbidente.



	Vaschetta del detersivo per la fase di prelavaggio. Gli indicatori di MAX rappresentano i livelli massimi per la quantità di detersivo (in polvere o liquido). Quando viene impostato un programma con una macchia, aggiungere detersivo (in polvere o liquido).
	Vaschetta del detersivo per la fase di lavaggio. Gli indicatori di MAX rappresentano i livelli massimi per la quantità di detersivo (in polvere o liquido).
	Vaschetta degli additivi liquidi (ammorbidente, inamidante). Il simbolo  indica il livello massimo degli additivi liquidi.
	Inserto per detersivo liquido o in polvere.

10.4 Detersivo liquido o in polvere





3. Posizione **A** per il detersivo in polvere (impostazione dalla fabbrica).
 • Posizione **B** per il detersivo liquido.



Con il detersivo liquido:


- Non utilizzare detersivi in gel o densi.
- Non versare il liquido oltre il livello massimo.

10.5 Impostazione di un programma

1. Ruotare il selettore dei programmi.
La spia del programma corrispondente si accende.
La spia del tasto Avvio/Pausa lampeggia ed è di colore rosso.
Il display mostra la temperatura predefinita, la velocità di centrifuga e le barre indicatrici vuote relative alle funzioni disponibili.
2. Per modificare la temperatura e/o la velocità di centrifuga, premere i relativi tasti.
3. Impostare le funzioni disponibili.

10.6 Avvio del programma senza partenza ritardata

Premere il tasto Avvio/Pausa per avviare il programma.

La spia corrispondente smette di lampeggiare e rimane accesa.
Sul display la spia della fase in corso inizia a lampeggiare.
Il programma si avvia, il coperchio si blocca. Il display mostra la spia .



Quando l'apparecchiatura carica acqua, la pompa di scarico rimane in funzione per breve tempo.

10.7 Ricalcolo della durata del ciclo




Dopo circa 15 minuti dall'avvio del programma:

- L'apparecchiatura regola automaticamente la durata del ciclo per la biancheria introdotta per risultati di lavaggio ottimali nel minor tempo possibile.
- Il display mostra il nuovo valore temporale.


10.8 Avvio del programma con partenza ritardata

1. Premere ripetutamente il tasto Avvio Ritardato fino a quando il display visualizza l'ora o i minuti desiderati di partenza ritardata.
La spia corrispondente si accende.
2. Premere il tasto Avvio/Pausa.
L'apparecchiatura inizia il conto alla rovescia della partenza ritardata.
Appena è completato il conto alla rovescia, il programma si avvia automaticamente.

-  Prima di premere il tasto Avvio/Pausa per avviare l'apparecchiatura, è possibile annullare o modificare l'impostazione della partenza ritardata.

10.9 Come annullare la partenza ritardata

Per annullare la partenza ritardata:

1. Premere il tasto Avvio/Pausa per mettere l'apparecchiatura in pausa. La spia corrispondente lampeggia.
2. Premere ripetutamente il tasto Avvio Ritardato fino a quando il display visualizza .
3. Premere nuovamente il tasto Avvio/Pausa per avviare il programma immediatamente.

10.10 Interruzione di un programma e modifica di un'opzione

È possibile modificare solo alcune opzioni prima che si attivino.


1. Premere il tasto Avvio/Pausa. La spia corrispondente lampeggia.
2. Modificare l'opzione impostata.
3. Premere di nuovo il tasto Avvio/Pausa.

Il programma prosegue.

10.11 Annullamento di un programma in corso



1. Premere il tasto On/Off per annullare il programma e per spegnere l'apparecchiatura.
2. Premere nuovamente il tasto On/Off per accendere l'apparecchiatura.


A questo punto è possibile impostare un nuovo programma di lavaggio.

-  Prima di iniziare il nuovo programma, l'apparecchiatura potrebbe scaricare l'acqua. In tal caso, accertarsi che il detersivo sia ancora nella vaschetta corrispondente, in caso contrario aggiungere di nuovo il detersivo.


10.12 Il rilevamento del carico ProSense

Dopo aver sfiorato il tasto Avvio/Pausa:

1. La spia  lampeggia.
2. La funzione ProSense avvia il rilevamento del carico per calcolare la durata del programma. L'indicatore **kg** e i trattini della durata  lampeggiano.
3. Dopo circa 15 minuti il display mostra la nuova durata del programma:

l'indicatore **kg** si spegne e i trattini della durata  smettono di lampeggiare.


L'apparecchiatura regola automaticamente la durata del programma in base al carico per ottenere i migliori risultati di lavaggio nel minor tempo possibile. La durata del programma potrebbe aumentare o ridursi.

-  Il rilevamento ProSense avviene solo con i programmi di lavaggio completi (quando non è selezionato nessun salto di fase).

10.13 Apertura del coperchio mentre il programma è corso:



ATTENZIONE!

Se la temperatura e il livello dell'acqua nel cesto sono troppo alti, il simbolo di coperchio bloccato  resta acceso e non è possibile aprire il coperchio.

Per aprire il coperchio, procedere come segue:


1. Premere il tasto On/Off per alcuni secondi per spegnere l'apparecchiatura.
2. Attendere alcuni minuti, quindi aprire delicatamente il coperchio.
3. Chiudere il coperchio.
4. Attivare l'apparecchiatura e impostare nuovamente il programma.

10.14 Apertura del coperchio con la partenza ritardata in funzione

Quando la partenza ritardata è in funzione, il coperchio è bloccato.

Per aprire il coperchio dell'apparecchiatura:

1. Premere il tasto Avvio/Pausa.



La spia del coperchio bloccato  si spegne.

2. Aprire il coperchio dell'apparecchiatura.
3. Chiudere il coperchio e premere il tasto Avvio/Pausa.

La partenza ritardata prosegue.

10.15 Fine del ciclo

Appena il programma è completato, l'apparecchiatura si ferma automaticamente. Se attivi, vengono emessi dei segnali acustici.

Il display visualizza  e la spia di coperchio bloccato  si spegne.

La spia del tasto Avvio/Pausa si spegne.

1. Premere il tasto On/Off per spegnere l'apparecchiatura.

Dopo cinque minuti dalla fine del programma, la funzione di risparmio energetico spegne automaticamente l'apparecchiatura.



Quando si accende nuovamente l'apparecchiatura, il display mostra la fine dell'ultimo programma impostato. Ruotare il selettore dei programmi per impostare un nuovo ciclo.


2. Togliere la biancheria dall'apparecchiatura.

3. Assicurarsi che il cesto sia vuoto.
4. Tenere l'oblò socchiuso per evitare muffa e cattivi odori


10.16 Scarico dell'acqua alla fine del ciclo

Il programma di lavaggio è terminato, ma c'è acqua nel cesto:

Il cesto ruota regolarmente in modo da non sguacire i tessuti.

La spia di coperchio bloccato  è accesa. Il coperchio resta bloccato.

Prima di aprire il coperchio si deve scaricare l'acqua:

1. Se necessario, ridurre la velocità di centrifuga.
2. Premere il tasto Avvio/Pausa. L'apparecchiatura scarica l'acqua ed esegue la centrifuga.
3. Al termine del programma, una volta spenta la spia di oblò bloccato , è possibile aprirlo.
4. Premere On/Off per alcuni secondi per disattivare l'apparecchiatura.



L'apparecchiatura scarica ed esegue automaticamente la centrifuga dopo circa 18 ore.

10.17 Opzione SPEGNIMENTO AUTOMATICO

La funzione SPEGNIMENTO AUTOMATICO disattiva automaticamente l'apparecchiatura per ridurre il consumo di energia quando:

- Non si usa l'apparecchiatura da 5 minuti prima di premere il tasto Avvio/Pausa. Premere il tasto On/Off per accendere nuovamente l'apparecchiatura.
- Dopo 5 minuti dal termine del programma di lavaggio. Premere il tasto On/Off per accendere nuovamente l'apparecchiatura. Il display mostra il tempo dell'ultimo programma impostato. Ruotare il selettore dei programmi per impostare un nuovo ciclo.



Se si imposta un programma o un'opzione che termina con l'acqua nel cesto, la funzione **SPEGNIMENTO AUTOMATICO non disattiva** l'apparecchiatura per ricordarvi di scaricare l'acqua.

11. CONSIGLI E SUGGERIMENTI UTILI



AVVERTENZA!

Fare riferimento ai capitoli sulla sicurezza.

11.1 Il carico di biancheria

- Suddividere la biancheria in: bianchi, colorati, sintetici, delicati e lana.
- Seguire le istruzioni di lavaggio indicata nelle etichette dei capi.
- Non lavare insieme capi bianchi e colorati.
- Alcuni capi colorati possono scolorire al primo lavaggio. Consigliamo di lavarli separatamente le prime volte.
- Abbottonare le federe e chiudere cerniere, ganci e bottoni. Chiudere le cinture.
- Svuotare le tasche e distendere i capi.
- Rivoltare i tessuti multi-strato, i capi in lana e quelli con immagini stampate.
- Togliere le macchie più ostinate con un detersivo speciale.
- Lavare e pre-trattare le macchie di terreno più ostinate prima di mettere i capi nel cestello.
- Fare attenzione alle tende. Togliere i ganci e sistemare le tende in una retina o federa.
- Non lavare capi senza orlo o strappati. Utilizzare una retina per lavare piccoli capi e/o capi delicati (ad es. reggiseni con ferretto, cinture, calze, ecc.).
- Un carico molto ridotto può causare problemi di equilibrio durante la fase di centrifuga. In tal caso, sistemare manualmente i capi nella vasca e riavviare la fase di centrifuga.

11.2 Macchie ostinate

Per alcune macchie, acqua e detersivo non è sufficiente.

Consigliamo di pre-trattare tali macchie prima di mettere i capi nell'apparecchiatura.

Sono disponibili degli smacchiatori speciali. Usare uno smacchiatore speciale adatto al tipo di macchia e tessuto.

11.3 Detersivi e additivi

- Usare esclusivamente detersivi e additivi adatti ai lavaggi in lavabiancheria:
 - detersivi in polvere per tutti i tipi di tessuto,
 - detersivi in polvere tessuti delicati (max. 40 °C) e lana,
 - detersivi liquidi, preferibilmente per programmi di lavaggio a bassa temperatura (60 °C max.), per tutti i tipi di tessuto o speciali per la lana.
- Non mischiare tipi diversi di detersivi.
- Per motivi ecologici, non usare una quantità di detersivo superiore a quella necessaria.
- Osservare le istruzioni riportate sulle confezioni di tali prodotti.
- Usare i prodotti adatti al tipo e colore di tessuto, alla temperatura del programma e al livello di sporco.
- Se l'apparecchiatura non dispone di contenitore del detersivo con lo sportellino, aggiungere i detersivi liquidi in un dosatore (fornito dal produttore del detersivo).

11.4 Consigli ecologici

- Impostare un programma senza la fase di prelavaggio per lavare la biancheria normalmente sporca.
- Avviare un programma di lavaggio con il carico massimo di biancheria consentito.
- Se necessario, usare uno smacchiatore quando si imposta un programma a bassa temperatura.
- Per usare la quantità corretta di detersivo, verificare la durezza dell'acqua dell'impianto domestico. Fare riferimento a "Durezza dell'acqua".

11.5 Durezza dell'acqua

Se la durezza dell'acqua locale è alta o moderata, consigliamo di usare un decalcificatore dell'acqua per lavabiancheria. Nelle zone in cui l'acqua è dolce non è necessario usare un decalcificatore dell'acqua.

Per conoscere il livello di durezza dell'acqua locale contattare l'ente erogatore locale.

Utilizzare la quantità corretta di decalcificatore. Osservare le istruzioni riportate sulle confezioni del prodotto.

12. PULIZIA E CURA



AVVERTENZA!

Fare riferimento ai capitoli sulla sicurezza.



Osservare le istruzioni riportate sulle confezioni dei prodotti.

12.1 Pulizia esterna

Pulire l'apparecchiatura esclusivamente con acqua tiepida saponata. Asciugare perfettamente tutte le superfici.



ATTENZIONE!

Non utilizzare alcol, solventi o prodotti chimici.

12.3 Pulizia di mantenimento

Con i programmi a bassa temperatura è possibile che parte del detersivo resti nel cesto. Eseguire un lavaggio di manutenzione a intervalli regolari. Per farlo:

- Togliere tutta la biancheria dal cesto.
- Selezionare il programma cotone con la temperatura più alta con una piccola quantità di detersivo.

12.2 Decalcificazione

Se la durezza dell'acqua locale è alta o moderata, consigliamo di usare un decalcificatore dell'acqua per lavabiancheria.

Controllare regolarmente il cesto per evitare la formazione di calcare e ruggine.

Per rimuovere particelle di ruggine utilizzare solo prodotti per lavabiancheria. Farlo separatamente dal lavaggio.

12.4 Guarnizione coperchio

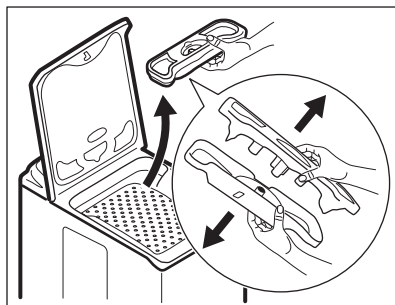
Controllare periodicamente la guarnizione. Pulirla se necessario con un detergente in crema a base di ammoniacca senza graffiare la superficie della guarnizione.



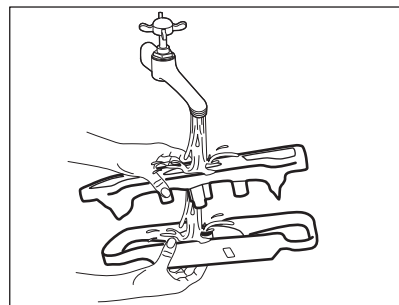
Osservare le istruzioni riportate sulle confezioni dei prodotti.

12.5 Pulizia del contenitore del detersivo

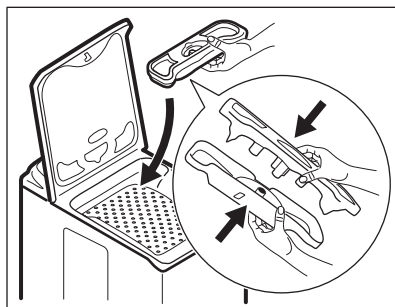
1.



2.



3.

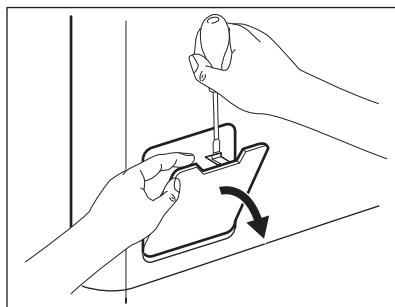


12.6 Pulizia del filtro di scarico

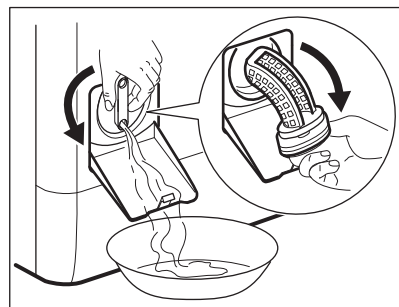


Non pulire il filtro di scarico se l'acqua presente nell'apparecchiatura è calda.

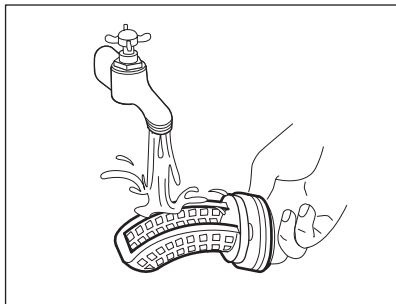
1.



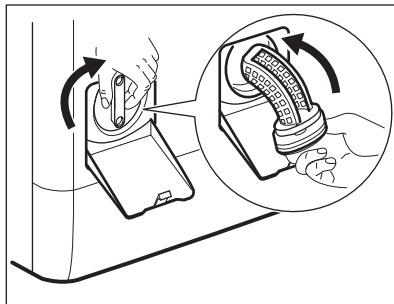
2.



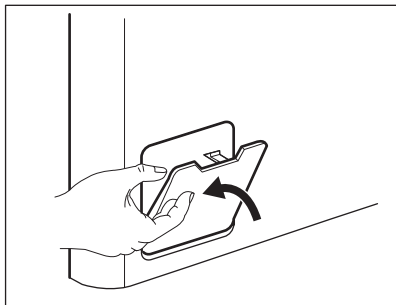
3.



4.

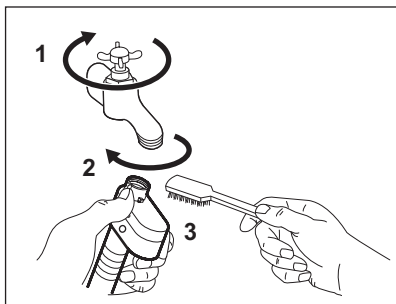


5.

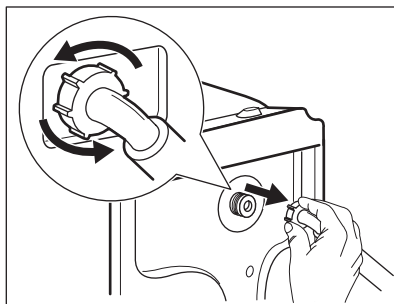


12.7 Pulizia del tubo di carico e del filtro della valvola

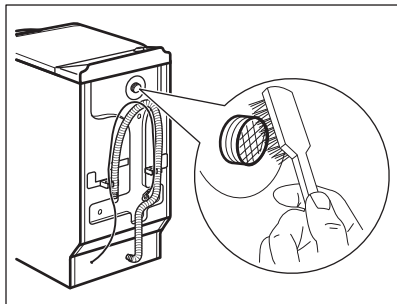
1.



2.



3.



12.8 Scarico di emergenza

In caso di guasto, l'apparecchiatura non è in grado di scaricare l'acqua.

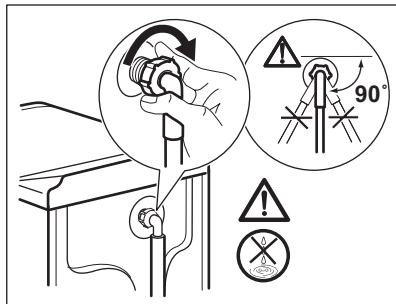
In tal caso, eseguire i punti da (1) a (5) del capitolo "Pulizia del filtro di scarico". Se necessario, pulire la pompa.

12.9 Precauzioni antigelo

Se si installa l'apparecchiatura in un luogo in cui la temperatura può scendere al di sotto di 0°C, togliere l'acqua residua dal tubo di carico dell'acqua e dalla pompa di scarico.

1. Scollegare la spina dalla presa di corrente.
2. Chiudere il rubinetto dell'acqua.

4.



3. Sistemare le due estremità del tubo di carico in un contenitore e lasciare che l'acqua fluisca fuori dal tubo.
4. Svuotare la pompa di scarico. Fare riferimento alla procedura per lo scarico di emergenza.
5. Quando la pompa di scarico è vuota, rimontare il tubo di carico.



AVVERTENZA!

Accertarsi che la temperatura sia superiore a 0°C prima di utilizzare nuovamente l'apparecchiatura. Il produttore declina ogni responsabilità per danni causati da basse temperature.

13. RISOLUZIONE DEI PROBLEMI



AVVERTENZA!

Fare riferimento ai capitoli sulla sicurezza.

13.1 Introduzione

L'apparecchiatura non si avvia o si blocca durante il funzionamento.

Cercare dapprima di risolvere il problema (fare riferimento alla tabella). Nel caso in cui il problema persista, contattare il Centro di Assistenza Autorizzato.

In alcuni casi, sono emessi i segnali acustici e il display mostra un codice di allarme:

- **E10** - L'apparecchiatura non carica l'acqua in modo appropriato. Avviare il programma premendo il tasto Avvio/ Pausa. Dopo 10 secondi l'oblò sarà sbloccato.
- **E20** - L'apparecchiatura non scarica l'acqua.
- **E40** - Il coperchio dell'apparecchiatura o il cesto sono aperti o non sono chiusi correttamente. Controllare entrambi!
- **E80** - La tensione è instabile. Attendere che si stabilizzi.
- **E90** - Il dispositivo anti-allagamento è attivo. Scollegare l'apparecchiatura e chiudere il rubinetto dell'acqua.

Contattare il Centro Assistenza Autorizzato.



AVVERTENZA!

Spegnere l'apparecchiatura prima di eseguire i controlli.

13.2 Possibili guasti

Problema	Possibile soluzione
Il programma non si avvia.	<ul style="list-style-type: none"> • Verificare che la spina sia collegata alla presa elettrica. • Assicurarsi che il coperchio dell'apparecchiatura e le porte del cesto siano chiusi adeguatamente. • Assicurarsi che il fusibile all'interno del quadro elettrico non sia danneggiato. • Assicurarsi di aver premuto il tasto Avvio/Pausa. • Se è stata impostata la Partenza ritardata, annullare l'impostazione o attendere il termine del conto alla rovescia. • Disattivare la funzione Sicurezza bambino se attiva.
L'apparecchiatura non carica l'acqua in modo appropriato.	<ul style="list-style-type: none"> • Controllare che il rubinetto dell'acqua sia aperto. • Controllare che la pressione dell'acqua di alimentazione non sia troppo bassa. Per ottenere informazioni a questo proposito, contattare l'ente erogatore locale. • Controllare che il rubinetto dell'acqua non sia ostruito. • Verificare che il tubo di carico non sia attorcigliato, danneggiato o piegato. • Controllare che il collegamento del tubo di carico dell'acqua sia stato eseguito correttamente.
L'apparecchiatura carica e scarica immediatamente l'acqua	<ul style="list-style-type: none"> • Accertarsi che il tubo di scarico sia nella posizione corretta. Il tubo flessibile potrebbe essere posizionato troppo basso. Fare riferimento alla sezione "Istruzioni di installazione".
L'apparecchiatura non scarica l'acqua.	<ul style="list-style-type: none"> • Controllare che lo scarico del lavello non sia ostruito. • Verificare che il tubo di scarico non sia attorcigliato o piegato. • Controllare che il filtro di scarico non sia ostruito. Pulire il filtro, se necessario. Fare riferimento al capitolo "Pulizia e cura". • Controllare che il raccordo del tubo di scarico sia stato eseguito correttamente. • Impostare il programma di scarico se si seleziona un programma senza fase di scarico. • Impostare il programma di scarico se si sceglie un'opzione che termina con l'acqua in vasca.
La fase di centrifuga non si avvia o il ciclo di lavaggio dura più a lungo del normale.	<ul style="list-style-type: none"> • Impostare il programma di centrifuga. • Controllare che il filtro di scarico non sia ostruito. Pulire il filtro, se necessario. Fare riferimento al capitolo "Pulizia e cura". • Sistemare manualmente i capi nella vasca e riavviare la fase di centrifuga. Il problema può essere legato a problemi di sbilanciamento.

Problema	Possibile soluzione
Presenza di acqua sul pavimento.	<ul style="list-style-type: none"> • Assicurarsi che i raccordi dei tubi dell'acqua siano serrati e non vi siano perdite d'acqua. • Verificare che i tubi di carico e scarico dell'acqua non siano danneggiati. • Assicurarsi di utilizzare il detersivo adeguato e la giusta quantità.
Non è possibile aprire il coperchio dell'apparecchiatura	<ul style="list-style-type: none"> • Assicurarsi che il programma di lavaggio sia terminato. • Impostare l'opzione di scarico o di centrifuga se è presente dell'acqua nella vasca.
L'apparecchiatura emette un rumore anormale e vibra.	<ul style="list-style-type: none"> • Assicurarsi che il livellamento dell'apparecchiatura sia corretto. Fare riferimento alla sezione "Istruzioni di installazione". • Assicurarsi che l'imballaggio e/o i dadi per il trasporto siano stati rimossi. Fare riferimento alla sezione "Istruzioni di installazione". • Aggiungere altri capi nel cesto. Il carico potrebbe essere insufficiente.
La durata del programma aumenta o diminuisce durante l'esecuzione del programma.	<ul style="list-style-type: none"> • La funzione ProSense consente di regolare la durata del programma a seconda del tipo e delle dimensioni del carico di bucato. Consultare la "Funzione di rilevamento del carico ProSense" nel capitolo "Utilizzo quotidiano".
I risultati del lavaggio non sono soddisfacenti.	<ul style="list-style-type: none"> • Aumentare la dose di detersivo o utilizzare un altro prodotto. • Utilizzare un prodotto speciale per eliminare le macchie difficili prima di lavare la biancheria. • Accertarsi di impostare la temperatura corretta. • Ridurre il carico di biancheria.
Troppa schiuma nel cesto durante il ciclo di lavaggio.	<ul style="list-style-type: none"> • Ridurre la quantità di detersivo.
Dopo il ciclo di lavaggio ci sono alcuni residui di detersivo del cassetto del detersivo.	<ul style="list-style-type: none"> • Verificare che l'aletta si trovi nella posizione corretta (sinistra per detersivo in polvere - destra per detersivo liquido). • Verificare di aver utilizzato il cassetto del detersivo in linea con le indicazioni fornite nel presente manuale dell'utente.

Una volta effettuati questi controlli, attivare l'apparecchiatura. Il programma riprende dal punto in cui era stato interrotto.

In caso di ricomparsa dell'anomalia, contattare il Centro di Assistenza Autorizzato.

Se il display mostra altri codici di allarme. Attivare e disattivare l'apparecchiatura. In caso di ricomparsa dell'anomalia, contattare il Centro di Assistenza Autorizzato.

14. DATI TECNICI

Dimensione	Larghezza/Altezza/ Profondità/Profondità to- tale	400 mm/ 890 mm/ 600 mm/ 600 mm
Collegamento elettrico	Tensione Potenza totale Fusibile Frequenza	230 V 2200 W 10 A 50 Hz
Coperchio di protezione che impedisce l'ingresso di sporco e umidità, eccetto dove l'apparecchiatura a bassa tensione non ha una protezione contro l'umidità		IPX4
Pressione dell'acqua di alimentazione	Minimo Massimo	0,5 bar (0,05 MPa) 8 bar (0,8 MPa)
Alimentazione dell'acqua ¹⁾		Acqua fredda
Carico massimo	Cotone	6 kg
Classe di efficienza energetica		A+++ -20%
Velocità di centrifuga	Massimo	1500 giri/minuto

¹⁾ Collegare il tubo di carico dell'acqua a un rubinetto con filettatura 3/4" .

15. GARANZIA

Servizio clienti

Servizio dopo vendita		
Industriestrasse 10 5506 Mägenwil	Le Trési 6 1028 Préverenges	Via Violino 11 6928 Manno
Morgenstrasse 131 3018 Bern		
Zürcherstrasse 204E 9000 St. Gallen		
Seetalstrasse 11 6020 Emmenbrücke		
Schlossstrasse 1 4133 Pratteln		
Comercialstrasse 19 7000 Chur		



Vendita pezzi di ricambio
Industriestrasse 10, 5506 Mägenwil, Tel.
0848 848 111



Consulenza specialistica/Vendita
Badenerstrasse 587, 8048 Zürich, Tel.
044 405 81 11

Garanzia Per ogni prodotto concediamo una garanzia di 2 anni a partire dalla

data di consegna o dalla sua messa in funzione. (fa stato la data della fattura, del certificato di garanzia o dello scontrino d'acquisto) Nella garanzia sono comprese le spese di manodopera, di viaggio e del materiale. Dalla copertura

sono esclusi il logoramento ed i danni causati da agenti esterni, intervento di terzi, utilizzo di ricambi non originali o dalla inosservanza delle prescrizioni d'installazione ed istruzioni per l'uso.

16. CONSIDERAZIONI SULL'AMBIENTE

Riciclare i materiali con il simbolo .
Buttare l'imballaggio negli appositi contenitori per il riciclaggio. Aiutare a proteggere l'ambiente e la salute umana e a riciclare rifiuti derivanti da apparecchiature elettriche ed elettroniche. Non smaltire le apparecchiature che riportano il simbolo  insieme ai normali rifiuti domestici. Portare il prodotto al punto di riciclaggio più vicino o contattare il comune di residenza.



Per la Svizzera:

Dove portare gli apparecchi fuori uso?

In qualsiasi negozio che vende apparecchi nuovi oppure si restituiscono ai centri di raccolta ufficiali della SENS oppure ai riciclatori ufficiali della SENS.

La lista dei centri di raccolta ufficiali della SENS è visibile nel sito www.erecycling.ch

www.electrolux.com/shop



192939970-A-482017

